

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D.

SANTIAGO DE CHILE, MIÉRCOLES 17 DE JULIO DE 1935

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

## DOS VICTORIAS SE ANOTO AYER ANITA LIZANA EN EL CAMPEONATO ESCOCES

Ganó por "walkover" en los singles, a la señorita B. Weir y, con la señorita Leslie Hunter, ganó en los dobles femeninos

### SOLO HAY UNA JUGADORA QUE PUEDE PRESENTARLE RESISTENCIA

PEEBLES (Escocia) 16.—(U. P.)—Una densa neblina típica de Escocia, que se transformó en torrencial lluvia, interrumpió el partido entre la chilena Anita Lizana y la escocesa B. Weir, cuando la sudamericana llevaba la delantera por 6-1 y 3-0.

Anita ya había descalificado completamente a la zurda jugadora escocesa, adjudicándose en el segundo set, el primer game a cero contra el servicio de su rival; en el segundo game iban a 15, cuando Anita, la pelota en donde quería. Sin embargo, en el tercer game, la chilena comenzó a errar a las líneas por escasos centímetros, dando, a la escocesa, el game a cero.

Pero después, la señorita Lizana tomó completamente el control de la cancha con un servicio imposible de contestar, con repetidos drop shots y voleas de agudísimo ángulo.

La lluvia continuó cayendo copiosamente, y las autoridades del torneo resolvieron suspenderlo y reanudar en la tarde.

Pero la jugadora escocesa decidió no terminar el partido, lo que dio a Anita el triunfo por "walk over".

PEEBLES 16.—(U. P.)—En la segunda rueda de dobles para damas, Anita Lizana y su compañera, la británica señorita Leslie Hunter, derrotaron a las escocesas señoritas M. G. Bingham y C. B. Allison, por la cuenta de 6-0 y 6-1.

## Idolo de la publicidad



El doctor A. R. Dafoe (izquierda) famoso hoy en todo el mundo como médico de los quintuplos Dionne, pasea en compañía del Alcalde de Atlantic City, donde fue invitado como huésped de honor de la Convención de las Asociaciones Médicas del Canadá y los Estados Unidos.

## Estamos en plena invasión de aire polar

NUBES DE HIELO DELANTE DEL SOL

(Boletín de Estudios del Observatorio del Salto)

Después del intenso período de mal tiempo que se desarrolló en la primera quincena del mes, en las últimas 48 horas ha venido una gran invasión de aire polar.

Las masas de aire frío se desprendieron del frente polar antártico entre los 60° y 40° de latitud sur, y comenzaron a invadir el continente sudamericano, siendo señalado su avance por un aumento extraordinario de la presión atmosférica y una intensa ola de frío.

Desde el Polo del frío sudamericano, situado entre las latitudes 60° y 70° de latitud sur, y comenzando en Chosmalal irradian las olas de

baja temperatura por la Zona Central de Chile y la Pampa Central Argentina.

Desde las 12.15, 30m. de la mañana del lunes 15 de julio, los anemómetros y anemómetro del Salto, situado en el Castillo Victoria del Cerro San Cristóbal, están registrando una persistente corriente de aire polar.

El aire frío glacial penetra por los valles y cañones cordilleranos, estacionándose y produciendo un período transitorio de sequía y heladas. El sol es impotente para disipar las masas de aire polar, siendo sus rayos absorbidos por nubes de hielo que desde la mañana del lunes se desplazan lentamente por las regiones superiores de la atmósfera.

Observatorio del Salto, a 16 de julio de 1935.  
Julio Bustos Navarrete, Director.

Nota: Los boletines de estudios del Observatorio pueden solicitarse a casilla 130, Santiago.

## LA SULTANA DE VACACIONES



La Sultana Malek, de Egipto, retratada al do pedrasc de Hassancin Bey, Chamberlan del Rey Fuad, momentos antes de partir del Cairo para Londres, donde pasará algunas semanas de vacaciones. — Confor-me a la costumbre egipcia, la sultana lleva un velo opaco que le oculta el rostro con excepción de los ojos.

## El Consejo de Economía Nac. se pronunciará sobre el problema del impuesto a las ventas

También estudiará el proyecto de impuesto a los cigarrillos

### ABARATAMIENTO DE LA VIDA DEL OBRERO AGRICOLA Y OTROS ASUNTOS TRATADOS AYER

BEGRADO, 16 (U. P.)—Un Club Internacional para la protección de los intereses de los maridos abandonados y solteros. Tal es la proposición que hacen cuarenta esposas abandonadas de Parac.

Estos viudos temporales de Parac formaron recientemente un club con el siguiente lema: "Esposas abandonadas de todas partes del mundo, unidas". Como presidente eligieron a un hombre cuya esposa hace un año salió para visitar algunas balnearias.

El club, a pesar de estar recientemente fundado, cuenta con un restaurante y entretenimientos diversos, donde los esposos obtienen crédito mientras sus esposas permanecen ausentes.

## EL ACTO POLITICO DE BARCALDO, EL DOMINGO ULTIMO

MADRID, 16.—(U. P.)—La organización liquidadora "El Barcaldo" considera que el acto de Barcaldo es un espectáculo inabarcable, de fecha histórica, y que pasará a la historia, y que pasará a la historia, y que pasará a la historia.

El "Liberal" parangona las demagogias francesas y españolas a los dirigentes Horrio y Azad, y afirma que cuando los países abstruyan de máximas libertades las aspiraciones populares se manifestarán pacíficas como ocurrió durante la celebración de la fiesta nacional de Francia.

El "A. B. C." dice que Azad se limitó, en el acto de Barcaldo, a resolver a los revolucionarios de octubre y a amenazar a los altos poderes del Estado, prometiendo apelar a la violencia si la soberanía la derrota.

"El Debate" considera que Arana fue a Barcaldo a pagar tributo a la revolución, a las masas socialistas que gratuitamente le eligieron diputado, y que ésta se limitó a tomar como pretexto el acto de Arana para hacer una manifestación socialista-comunista.

## Sobre caso de mordedura de araña venenosa

Disertó el doctor Puga Borne en la Sociedad Científica

### LA CONFERENCIA

En el local de la Sociedad Científica de Chile, Huérfanos 762, el doctor Puga Borne disertó ayer sobre un caso de mordedura de Latrodectus, provocado voluntariamente por el hombre, basándose en informaciones proporcionadas por el Dr. Antonio Tirado.

Empezó el conferenciante por dejar establecido que el Latrodectus es un arácnido (vulgarmente conocido como araña negra viuda), pertenece a la especie Macfars, opinión que comparten otros naturalistas, entre los que figura don Carlos Porter.

Pasa, en seguida, a relatar un caso experimental del Dr. A. N. Blair, de Washington, quien se hizo morder voluntariamente por la araña venenosa anteriormente nombrada, con el objeto de observar los efectos del tóxico.

El primer período se caracterizó por la absorción linfática y dolorosa a lo largo de la línea de drenaje. En seguida se observaron dolores musculares, ansias de muerte y shock profundo. La reacción o período de eliminación empezó con el restablecimiento del shock, observándose hipertensión, diaforesis, gradual disminución del dolor muscular y una ligera alza de la temperatura.

leucocitosis poliformonuclear y urinaria, evidencia de daño renal. El cuadro clínico sugiere claramente el desarrollo de una nefritis tóxica aguda. El estado de shock sugiere la posibilidad de una sustancia semejante a la histamina en el veneno de los arácnidos, y esto es confirmado por la salivación y la grima observados en algunos animales mordidos por esta araña. Aunque el problema de mortalidad es bajo, el Dr. Blair cree que la po-

## Se creará la Universidad de Costa Rica

Proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena

### COMUNICACIONES

En el Ministerio de Educación se han recibido comunicaciones de prensa, procedentes de Costa Rica, dando cuenta de los excelentes resultados alcanzados por las gestiones hechas por la Misión Educativa Chilena, para la creación de la Universidad del Estado.

En estas informaciones se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

En esta información se hacen saber que el Gobierno, atendiendo a un proyecto presentado por la Misión Educativa Chilena, ha decretado la creación de la Universidad de Costa Rica.

## Una, dos... tres ¡al agua!



Lista para lanzarse a la piscina, posa para la cámara Maxine Doyle, estrella de Hollywood, en un hermoso y original traje de baño, combinación azul y blanco, con adornos del mismo azul en las tiras de los hombros y dibujos blancos en los pantalones azules. Es Maxine que se moje ese bello y breve traje; quizá Maxine piense lo mismo y no tenga intención de tirarse al agua, sino de posar para la cámara en una actitud provocativa.

## CUARENTA MUERTOS A CAUSA DE OTRO TERREMOTO EN FORMOSA, JAPON

TAIHOKU 16.—(U. P.)—Se anuncia que 40 personas perecieron a consecuencias de un violento terremoto en el centro de la isla de Formosa.

El epicentro del fenómeno sísmico estuvo en la ciudad de Byoritsu, provincia de Shichiku. Los detalles se reciben con mucha lentitud, debido a que las comunicaciones están interrumpidas.

## LA CONFERENCIA INTERNACIONAL DEL COBRE HABRIA ACORDADO CONTINUAR RESTRINGIENDO LA PRODUCCION

Ayer puso término a la conferencia de dos días que se celebraba en Londres, y se expidió un comunicado al respecto

LONDRES, 16.—(U. P.)—Al terminar hoy la reunión de dos días de la Conferencia Internacional del Cobre, verificada en las oficinas de la Rhokana Corporation, se leyó un comunicado que dice:

"En las reuniones del 15 y del 16 del corriente mes de julio, ha quedado plenamente confirmado que el acuerdo sobre restricciones de la producción de cobre se está cumpliendo con la mayor estricta."

"Fueron discutidos diversos asuntos relativos a las prácticas comerciales de la industria del cobre en Estados Unidos."

"Se llegaron a conclusiones unánimes en cada punto en discusión."

Sin embargo, el comunicado no da a conocer detalles algunos. Aún cuando el comunicado guarda silencio, se cree que se ha llegado al acuerdo de continuar la restricción de la producción en un treinta por ciento, de acuerdo con el pacto de marzo, sellado en Nueva York.

Esta decisión se habría tomado de acuerdo con las expectativas del mercado.

Mr. S. S. Taylor de la Rhokana Corporation, declaró lo siguiente a la United Press:

"Todos los grupos que estuvieron representados en Nueva York, se hallan presentes ahora en Londres."

"Son nuestras intenciones celebrar corrientemente de tiempo en tiempo estas reuniones."

## A CELEBRAR EL CINCUENTENARIO DEL LICEO DE OVALLE



Grupo de universitarios, ex alumnos del Liceo de Ovalle, que parten por el nocturno de hoy a esa ciudad, a participar en las festividades del cincuentenario de aquel establecimiento educacional. — La delegación se dirige a Ovalle en un tren especial y la acompaña la cantante chilena, señorita Olga Fariña, ex alumna también del Liceo, quien ofrecerá un recital en esa ciudad

PARA VINOS Y LICORES BOTELLERIA ZERBI MONJITAS 680 TEL. 62174







## LA NACION

Santiago, 17 de julio de 1935

## JUSTICIA EXPEDITIVA

Informaciones aparecidas en los diarios, dan cuenta de que varias veces durante el ejercicio del presente año judicial, las salas de las Cortes de Apelaciones no han podido funcionar a causa de que los Ministros titulares se encuentran enfermos o desempeñando visitas extraordinarias en los Juzgados.

Según disposiciones de la ley, cuando ocurre tal emergencia, los magistrados deben ser substituidos por abogados integrantes que han sido designados para el efecto. Pero acontece con frecuencia que los letrados que deben integrar las salas por una u otra causa, no acuden tampoco al llamado del Presidente de la Corte y cada día queda un número considerable de causas que no pueden ser falladas.

Se hace más notoria actualmente esta anomalía a causa de que existen 6 Salas en funciones, de modo que basta la falta de uno o dos o tres Ministros para entorpecer el rodaje judicial.

Si al inconveniente que anotamos, se suman todos los retrasos legales que deben sufrir las causas por efecto de las antiguas formas de procedimiento que consultan a los jueces no es extraño que los juicios sigan tramitando con una lentitud desesperante. El primer tropiezo que encuentran siempre los litigantes es la dificultad para que sus causas sean puestas en tabla. Luego después, esperar pacientemente que al cabo de varias semanas ascendan de lugar para que tengan por el Tribunal y luego después resignarse a los miles de recursos dilatorios que la parte contraria puede postergar el fallo indefinidamente.

El Presidente de la Corte de Apelaciones, haciéndose cargo de los graves perjuicios que irroga el que una Sala deje de funcionar por falta de Magistrados, ha elevado una nota al Gobierno solicitando que se aumente el número de abogados integrantes, con el fin de que ningún caso pueda perjudicarse más de lo que están todos los que recurren a los Tribunales en demanda de justicia.

Por pesado que resulte insistir, como lo hemos hecho tantas veces, en que se tomen medidas urgentes para regularizar las tramitaciones judiciales, no es posible dejar pasar ninguna ocasión propicia para volver sobre este tema, que entre nosotros está siempre de palpitante actualidad. Las salas de espera de los juzgados civiles y criminales y los pasillos de las salas donde funcionan las Cortes, se ven diariamente atestadas de un público numeroso que, en una u otra forma, no hace sino expresar su desaliento por la lentitud con que se tramitan los juicios que se ven sometidos a comisiones especiales, con el objeto de promover reformas al procedimiento en uso, pero a pesar de que cada vez que esto sucede, ha habido un renacimiento de esperanzas el tiempo se ha encargado de llevar un nuevo desengaño a los que esperaban la solución de este problema, que tan directamente afecta a los que litigan con honrada y confían en que las leyes deben velar por sus legítimos derechos.

Mientras esta situación se remedia y mientras los Poderes Públicos no se resuelven a exigir de manera perentoria que las comisiones entreguen a la brevedad posible el fruto de sus estudios nuestros Tribunales continuarán siendo como hasta ahora una ficción legal y los magistrados de integros y cumplidos de sus deberes, se encontrarán impedidos para actuar, porque es la misma ley quien les da las manos con sus disposiciones anacrónicas.

En tanto, que se consiga esta reforma de nuestro procedimiento procesal, que es la única solución posible para que la justicia sea todo lo expeditiva que el público desea, es preciso aliviar remediar los nuevos inconvenientes que cada día se presentan en la tramitación de los juicios. Y el aumento de los abogados integrantes es uno de ellos, pues un día que deje de funcionar cualquiera de las Salas, significará postergar por mucho tiempo una sentencia a la que a veces están ligados intereses de cuantía considerable.

En tanto, que se consiga esta reforma de nuestro procedimiento procesal, que es la única solución posible para que la justicia sea todo lo expeditiva que el público desea, es preciso aliviar remediar los nuevos inconvenientes que cada día se presentan en la tramitación de los juicios. Y el aumento de los abogados integrantes es uno de ellos, pues un día que deje de funcionar cualquiera de las Salas, significará postergar por mucho tiempo una sentencia a la que a veces están ligados intereses de cuantía considerable.

En tanto, que se consiga esta reforma de nuestro procedimiento procesal, que es la única solución posible para que la justicia sea todo lo expeditiva que el público desea, es preciso aliviar remediar los nuevos inconvenientes que cada día se presentan en la tramitación de los juicios. Y el aumento de los abogados integrantes es uno de ellos, pues un día que deje de funcionar cualquiera de las Salas, significará postergar por mucho tiempo una sentencia a la que a veces están ligados intereses de cuantía considerable.

## Actualidades

## APRENDIENDO DE LOS HIJOS

El programa de la Política de Prosperidad que Lloyd George tiene una cosa más llamativa que las otras, y es que presenta a Inglaterra a la saga de Estados Unidos, en la vida de las reformas. Hasta ahora estábamos acostumbrados a que los norteamericanos imi-

taran muchas cosas inglesas, desde su literatura hasta su ley de pensiones a los sin trabajo, pero ya comienza la reacción, y ahora es un inglés el que confecciona un Prosperity Deal, que es como un eco alargado del New Deal del Presidente Roosevelt.

Pues bien, Lloyd George, sintiendo a los setenta más ardua que nunca la nostalgia del poder, se encuentra con que los cachazudos Ministros de Su Majestad Británica no se pomenalgones en los oídos para no escuchar sus blasfemias económicas, sino que procuran anticiparse a algunos de los puntos de su programa, y repiten las maniobras muy inglesas de desarmar al enemigo y batirlo con sus propias armas.

De esta manera Stanley Baldwin responde desde el Gobierno a los conatos socialistas de Lloyd George, desde la oposición, en forma que dentro de poco el público inglés no sepa si las reformas son obra de un gobierno que ha absorbido la oposición, o de una oposición que se ha pasado al gobierno.

Por otro lado el programa de Lloyd George tiene la virtud de apropiarse algunos puntos del programa fascista de Sir Oswald Mosley, con lo cual convierte el conjunto de sus ideas en una macedonia de principios o en un cocktail de formulas político-económicas.

Y, por último, podríamos decir que Lloyd George ha ido a los Estados Unidos a buscar el populismo norteamericano, senador Huey P. Long, su idea de sellar billetes a destajo y repartirlos como bonos de prosperidad. Ese empréstito de doscientos cincuenta millones de libras esterlinas para renovar el material de las industrias y reconstruir media Inglaterra, suena como tal.

## ARBOLADOS CULTURALES

Es de celebrar en esta sección donde toda actualidad tiene su asiento, la declaración de un funcionario que nos habla de la creación de un plantel de árboles en el hermoso parque de El Retiro, como lo llaman con tan poca gracia — en que se hallen representantes de los tipos más hermosos de la flora exótica. La idea nos parece sencillamente monumental, y merece que no sea dejada de mano hasta no ver en Chile una maravilla semejante.

El anuncio nos trae uno de los mejores recuerdos de España. Hay, en efecto, en el hermoso parque de El Retiro de Madrid, en el corazón mismo de la capital castellana, un plantel de árboles que es verdadero instituto de botánica objetiva. Aquello que dijo el poeta Keats, de que una cosa bella es una alegría perdurable, está más bien puesta, cuando se habla de El Retiro que de otra cosa alguna. Porque El Retiro es un jardín espléndido, cuyos árboles frondosos, sanos, opulentos, representan los mejores tipos vegetales de las zonas semi-tropicales a las zonas frías, reuniendo en un rincón madrileño la vegetación de tres cuartos del planeta.

Y cada árbol lleva en el tronco, en una tarjeta escrita con tintas bien marcadas su nombre científico y su nombre común, y de esta manera un padre que pasa con sus hijos, puede darles una lección de botánica por vía de recreo. Una lección que haya amor al árbol, además del interés científico de la comparación y las diferencias de las especies.

Eso es precisamente lo que necesitamos en una tierra donde se va perdiendo el amor al árbol, o donde no existe todavía como sentimiento arraigado en nuestra alma. Y como disponemos, gracias a Dios, de uno de los sellos y uno de los climas más hospitalarios del mundo, hemos de tener todavía prosperar y florecer en nuestras primaveras ese gran parque internacional, ese congreso de árboles reunido permanentemente en Santiago de Chile.

## La Escuadra llega el 28 a Valparaíso

Las tripulaciones descansarán hasta el 5 de agosto

## LA ESCUADRA NAVAL

La Escuadra que se encuentra fondeada en Puerto Aysén, Bahía de Tongoy, vendrá a Valparaíso el 28 del presente. Permanecerá en este puerto hasta el 5 de agosto, a fin de dar descanso a las tripulaciones y para que éstas reciban sus sueldos. Aprovecharán la estancia en Valparaíso para participar en los festejos del aniversario de la Escuela Naval el 4 de agosto próximo. En estas festividades habrá torneos de rítmicos, funciones al aire libre y otros números.

## EMBAJADOR EN LONDRES

Ante la renuncia del señor Juan Enrique Tocornal, el Gobierno ha designado al señor Agustín Edwards para el cargo de Embajador en Londres, y ha remitido al Senado el mensaje correspondiente, solicitando el respectivo pase constitucional.

No siendo desconocidas para nadie la versación y experiencia del señor Edwards en el terreno de la diplomacia, la elección que en este caso ha hecho el Gobierno puede calificarse de singularmente acertada.

Cuando se trata de representar al país en el extranjero, hay que dejar de lado las diferencias y apasionamientos de orden local, para atender tan sólo al interés común, vinculado a la idoneidad y brillo de esa representación. Es la actitud que corresponde asumir— a nuestro juicio— frente a este nombramiento que el Gobierno ha dispuesto dentro de las facultades constitucionales que le son propias, y que miran al manejo de las relaciones exteriores del país.

En un ambiente como el

nuestro, fácilmente dominable por las pasiones, no es raro que el señor Edwards se haya conquistado algunas malquerencias. Sus múltiples e importantes actividades de trabajo, su relevante personalidad de servidor público, su espíritu de empresa, y hasta su fortuna, lo han colocado en una plataforma de permanente expectación, y hasta ella no han podido dejar de subir las murmuraciones, los odios y las envidias de algunos sectores.

Pero cuando se trata de poner sus excepcionales condiciones al servicio nacional, en una misión totalmente alejada de la política, recluiría pequeño y hasta vedado a una noción elevada de patriotismo, pretender hacer primar sentimientos de carácter local, ante las verdaderas y bien entendidas conveniencias de orden colectivo.

Hace años, ya el señor Edwards representó a nuestro país ante el Gobierno de S. M. Británica, y sus constantes desvelos, unidos al especial conocimiento suyo

de los resortes diplomáticos modernos, lograron insuperable renombre para Chile y una situación privilegiada dentro del Gobierno y sociedad de Inglaterra.

Más tarde, el señor Edwards, por sus solos méritos, llegó a ocupar un rango elevadísimo que atrajo sobre nuestro país las miradas de todo el mundo; le fué discernida la presidencia de la Asamblea de la Sociedad de las Naciones, y en ese cargo, de difícil manejo y cuyo desempeño requería múltiples cualidades de inteligencia, fino tacto, y conocimiento de los problemas internacionales de todos los países del orbe, el representante de Chile supo exhibir dotes que le atrajeron simpatías y respetos generales.

Análogos éxitos obtuvo el señor Edwards en la presidencia de la Quinta Conferencia Panamericana, y en las más diversas comisiones diplomáticas que le han sido confiadas, y que son numerosas, ha exhibido méritos y aptitudes que todos los extraños se han adelan-

tado a reconocer, y que ni aún la más obcecada incompreensión política interna ha osado negar.

Recordamos aquellas actuaciones, preñadas de diarios conflictos, que correspondió a la Comisión Chilena en el proceso plebiscitario de Tacna y Arica. En esa oportunidad, aparte de que el señor Edwards entregó todas sus energías a la defensa de los derechos chilenos, supo desplegar una altiva conducta, firme y atinada, que entonces y más tarde ha sido reconocida por los propios personeros del país contendiente, como ejemplarizadores moldes de recta diplomacia.

En varias oportunidades, diferencias de apreciación acerca de cuestiones políticas o de problemas públicos, nos han colocado en posición distanciada del señor Agustín Edwards. Pero ello no nos priva de la imparcialidad necesaria para reconocer sus méritos ni para apreciar como muy merecida la designación que, de su persona, ha hecho el Gobierno para desempeñar nuestra Embajada en Londres.

## Anotaciones al reglamento de colonización

## LA SELECCION DE PARCELAS

Muchas personas desean saber quienes pueden colonizar en este país. Y la respuesta es bien sencilla: los nacionales o extranjeros, los casados, viudos o solteros, siempre que tengan cargas de familia, los obreros y agricultores, los empleados públicos o particulares cesantes, etc. Pero hay preferencias.

El artículo 54 del Reglamento, expresa: "Adquirido el fundo, las parcelas serán adjudicadas de preferencia a los tipos más hermosos de la flora exótica. La idea nos parece sencillamente monumental, y merece que no sea dejada de mano hasta no ver en Chile una maravilla semejante."

El anuncio nos trae uno de los mejores recuerdos de España. Hay, en efecto, en el hermoso parque de El Retiro de Madrid, en el corazón mismo de la capital castellana, un plantel de árboles que es verdadero instituto de botánica objetiva. Aquello que dijo el poeta Keats, de que una cosa bella es una alegría perdurable, está más bien puesta, cuando se habla de El Retiro que de otra cosa alguna. Porque El Retiro es un jardín espléndido, cuyos árboles frondosos, sanos, opulentos, representan los mejores tipos vegetales de las zonas semi-tropicales a las zonas frías, reuniendo en un rincón madrileño la vegetación de tres cuartos del planeta.

Y cada árbol lleva en el tronco, en una tarjeta escrita con tintas bien marcadas su nombre científico y su nombre común, y de esta manera un padre que pasa con sus hijos, puede darles una lección de botánica por vía de recreo. Una lección que haya amor al árbol, además del interés científico de la comparación y las diferencias de las especies.

Eso es precisamente lo que necesitamos en una tierra donde se va perdiendo el amor al árbol, o donde no existe todavía como sentimiento arraigado en nuestra alma. Y como disponemos, gracias a Dios, de uno de los sellos y uno de los climas más hospitalarios del mundo, hemos de tener todavía prosperar y florecer en nuestras primaveras ese gran parque internacional, ese congreso de árboles reunido permanentemente en Santiago de Chile.

Permitámonos, pues, recordar brevemente la historia de un muchacho costino de la provincia de Colchagua. Ismael Duque, que a la par el año 1892 llegó a una hacienda a trabajar en la vendimia. Ganaba 30 centavos diarios y la comida. Era vivo, de buen carácter, agencioso y simpático. En los días de pago, jamás aceptaba las invitaciones de sus compañeros para ir de fiesta, y mientras los demás se divertían, él iba a las chacras para ayudar al que estaba atrasado en la cosecha. Y a observar.

Aquel año se quedó en la hacienda como trabajador voluntario, y tomó a medias la ración de sirviente. Le fué bien y obtuvo 300 pesos de su parte. Con este dinero arrendó una plaza de mulas y fué a buscar sal a Bucaemu y Cahul. Se dedicó con entusiasmo a este comercio, y ya, a fines de año, disponía de mil pesos a su haber. Reunir esta cantidad es lo que le cuesta a un pobre— se dijo— y la virtud en compra y venta de ganado. Dea crecendone. Luego arrendó unos terrenos de 80 arrendó se hizo conocido y pasó a ser don Ismael. La suerte continuó ayudándolo en cuanto negocio ponía su

## Corridas de toros

## Noticias de Montevideo.

anuncian que las Cámaras acaban de autorizar las corridas de toros, prohibidas en la República hermana desde 1908. Se agregó que los fanáticos de la "afición" recordarán beneficiar enormemente, con esta medida, a la ciudad de Colonia, distante pocas horas de Buenos Aires, donde dichos espectáculos se prohiben, por cierto.

La Sociedad Protectora de Animales "General Artigas", y los miles de uruguayos humanitarios, están, pues, de duelo. Y no es para menos. Reinportar otra vez al territorio oriental las corridas de marras, desterradas allá durante veintiséis años, es, sin duda, absurdo.

Un amigo me decía, al saber esta noticia, que él estaba convencido de que los países que detentan un record de acontecimientos sociales o políticos, sangrientos, y en que impera el terrorismo, por lo general son aquellos donde las corridas de toros mantienen a las multitudes en permanente excitación de manía. Y, en realidad, la observación no andaría descaminada. Desde inabarcables siglos, los más perpicaces pensadores han sostenido que de la crueldad con los animales, a la crueldad con el hombre, no existe sino un paso, o, como sostenía Lamartine: "más diferencia que la víctima".

Al acaso, viene recordar la obra sostenida entre nosotros por la Sociedad Protectora de Animales "Benjamin Vicuña Mackenna", que, espaldada en todo instante por nuestras autoridades, por nuestros educadores e inte-

lectuales, y, en verdad, por el pueblo entero, no sólo ha logrado mantener en vigencia el decreto del Director Supremo don Bernardo O'Higgins, del año 1828, que prohibió el toro, sino iniciar en toda nuestra patria un creciente respeto por los débiles, sean hombres o brutos.

Ante la noticia del restablecimiento de "los toros" en la República Oriental, como chilenos y americanos, sentimos verdadera pena. Queremos un Uruguay exento de toda tacha, aún la más pequeña, que pueda perjudicarlo en su grandioso desenvolvimiento. Y en este caso particular, deseamos verlo al lado nuestro, de la Argentina y demás países hermanos, donde se las prohibe con cierto juicio del daño que causan a la colectividad.

Nuestra América debe ir estableciendo barreras de fuego contra cuanta costumbre y hábito perniciosos nos vengan de fuera. Tenemos el sagrado e irrenunciable deber de ir, desde ya, echando las bases de un tipo nuevo de civilización en donde la crueldad sea reemplazada por la benevolencia, la injusticia por la equidad; la guerra interna o internacional por la unión y la paz dentro y fuera de fronteras.

Y en esta tarea, de la cual uruguayos como Rodó y otros, son guías continentales, no debemos despreciar ningún factor, por pequeño que aparezca. En América, a esas mentalidades que todavía miran, bajo un prisma anticuado.

CLAUDIO ARTEAGA.

## Agradecen al Administrador de la Caja de Seguro, compra del predio "Los Nogales" para casas obreras

Texto de la nota enviada a don Santiago Labarca

## OFRECEN SU COOPERACION

El Comité Ejecutivo Pro-Estificación Obrera del barrio Estación, ha enviado al Administrador de la Caja de Seguro, don Santiago Labarca, la siguiente nota de agradecimiento: "Señor Administrador de la Caja de Seguro:— Presente.— muy señor nuestro: El Comité Ejecutivo, ha tenido conocimiento que el Honorable Consejo de la Caja de Seguro, adquirió el predio llamado "Los Nogales" para construir la Población Obrera en el sector sur-poniente. Es para los miembros que forman este Comité una gran satisfacción y motivo de orgullo, que tras una resistente y respetuosa campaña haya resultado el Honorable Consejo la compra de los terrenos que la enorme masa de obreros que laboran en este sector solicitan.

El Comité Ejecutivo, estima que la compra del predio "Los Nogales" es un doble éxito: primero, porque para la elección del terreno intervino la parte técnica de los distinguidos profesionales de la Asociación de Arquitectos, señores Rodolfo Oyarzún, Alfredo Johnson y Roberto Humeros, y que siendo los terrenos, se adaptan para hacer la más hermosa de las Poblaciones Obreras, dotada de los medios necesarios para el cultivo moral e intelectual de la clase trabajadora; Población, boquejada por el señor Administrador, en la prensa y en conferencias, y que nos ha hecho creer en la sinceridad de propósitos que esperamos sea pronto una realidad, y segundo, que por el bajo precio que se compró, dos pesos metro cuadrado, podrá el obrero de salarios más modestos adquirir una casa en la Población, con una gran extensión de patio.

Con respecto a la planificación de la Población Obrera Modelo, nos permitimos rogar al señor Administrador, tenga a bien de considerar un presupuesto de conjunto de las facilidades que desearíamos para cooperativas o distribución de los artículos de primera necesidad, escuelas para los niños de ambos sexos, campos de deporte, plaza de juegos infantiles, posta para los primeros auxilios, y una sala centro de conferencias. Rogamos también, que se sirva impartir instrucciones a los señores arquitectos o ingenieros, que tengan a cargo el estudio de la Población, nos ilustren continuamente sobre los tipos de casas y distribución del terreno.

Dado que la Población será para los imponentes, los cuales disfrutarán de las facilidades que otorga la Caja de Seguro, el Comité se permite ofrecer su cooperación en la fiscalización de la

inversión, siempre que lo considere aceptable el señor Administrador y el Honorable Consejo. En ningún momento debe tomarse nuestra colaboración sino como el deseo de cumplir la mejor forma posible el mandato de nuestros representantes. En consecuencia, hacemos saber al señor Administrador General, y por su intermedio al Honorable Consejo, que este Comité Ejecutivo, quedando el llamado correspondiente— en los términos y fines que quedan expuestos— para cumplir fielmente y con entusiasmo los acuerdos de la asamblea general de delegados de cooperación y fiscalización en lo que se refiere a la construcción de nuestra futura Población. Restamos, señor Administrador, de expresar nuestros sentimientos

de gratitud para usted y para cada uno de los señores que se han comprometido favorablemente nuestra petición. De modo especial, dejamos constancia de nuestros agradecimientos para los señores Consejeros don Alfredo Piwonka, don Arturo Matte Larraín y don Pedro Lagos, que en todo momento atendieron al Comité Ejecutivo, asimismo manifestamos nuestros reconocimientos para el señor secretario general que cooperó en forma entusiasta al éxito de nuestras aspiraciones. Saludan a usted muy atentamente.— Julio Figueroa, presidente.— René Ahumada, secretario.

Estas familias tendrán en "La Marinana" una buena casa, es decir, chalet, un terreno de cuatro hectáreas, que cultivarán en su propio beneficio, leche, leña y carbón. Además recibirán un jornal diario, subsidio y participación en las utilidades de la colonia. En el momento de partir, nos manifestaron su gratitud para los funcionarios de la Caja que los atendieron y ayudaron para su ubicación en "La Marinana". Estos elementos, con el transcurso del tiempo, quedarán en condiciones de obtener en propiedad una parcela en cualquiera de los fundos que colonice la

## Modelo digno de imitarse

Ha cumplido dos años de beneficiosa labor entre los escolares indigentes, el Centro de Cooperadores de la Escuela Pública N.º 48. Una de tantas pequeñas asociaciones de hombres abnegados que, sin alardes ni exhibicionismos, se contraponen a la hermosa tarea de facilitar los medios indispensables de cultura a los alumnos menesterosos.

Se repitió hasta la saciedad que la asistencia escolar no guarda la debida proporción con las matrículas, únicamente porque la vida angustiosa de los hogares pobres no permite que gran parte de los niños que deberían educarse, acudan a sus clases con la regularidad debida. Los esfuerzos del Gobierno dentro de las posibilidades económicas del país y la obra de las Municipalidades, en relación a sus recursos, no son suficientes para subsanar las imperiosas necesidades de pan y de abrigo de tanto niño hambriento y andrajoso que necesita manos que lo ayuden a levantarse y a surgir.

Por eso es digno de echar las campanas al vuelo cada vez que se advierte a un grupo de hombres abnegados y comprensivos, que cargan sobre sus hombros la cotidiana labor de golpear a todas las puertas, para obtener recursos que faciliten la asistencia a sus clases a los escolares indigentes. El Centro de Cooperadores de la Escuela 48 durante el año 1934, ha repartido 40 almuerzos y 50 desayunos diarios entre los alumnos; les ha proporcionado zapatos a los que mantenían descalzos, y ha mantenido con su esfuerzo una brigada de scouts y un centro deportivo. Pero la labor es tan vasta, y las necesidades de los pobres tan urgentes, que cada día se necesitan sacrificios y solici-

tuades nuevos para allegar fondos entre los particulares. Tanto el director de la Escuela, don Enrique Camarillo, como el doctor Arturo Oyarzún, y el presidente del Centro, don Marco Amadori, siguen fuertemente la búsqueda incansable de recursos, porque saben que hay todavía gran número de niños que se privan de cultura y que se extravían lastimosamente con los peligros del arroyo y con el contagio moral del conventillo.

Y esta es la obra que tantas veces hemos auspiciado, y que desearíamos ver implantada en todos los barrios de Santiago, y alrededor de cada escuela de primera enseñanza. No importa que la indiferencia y la abulia del vecindario no respondan en un principio. Todos los apostolados son difíciles e ingratos; pero la persistencia de la fe los engrandece y los hace dignos de su triunfo. El que se han impuesto los vecinos de Nuñoa es un ejemplo. El antiguo Alcalde de la comuna, don Joaquín Santa Cruz, comprendió como funcionario y como padre de familia la grandeza de esa labor silenciosa y heroica, y la impulsó y ayudó como presidente de la Junta de Vecinos. Así desearíamos que los nuevos regidores, que son representantes de ese pueblo que sufre y anhela ventarse de su postrocción, fueran los continuadores de la ayuda escolar en las barriadas pobres de Santiago.

Cuando el esfuerzo y la constancia de todos los maestros primarios del país hayan logrado que en la Escuela 48, un pan seguro y un calzado modesto para cada uno de los alumnos pobres de sus cursos, se habrá dado el primer gran paso hacia la eficiencia de la instrucción pública de Chile.

D. B.

## NOMBRAMIENTOS Y LICENCIAS EN JUSTICIA

El Ministro de Justicia don Octavio Vial, con fecha de ayer, a los decretos por los que se designa para distintos cargos a las personas que se indican:

Nombra a don Oscar Gajardo, abogado, actual Jefe de Juzgado de Letras de Menor Cuantía de Valparaíso, para que desempeñe el cargo de secretario del Primer Juzgado del Crimen de ese Puerto en el carácter de suplente, mientras el titular señor Beltrán Kiehl, sirva el Puesto de Relator de la Corte de Apelaciones de esa localidad.

Nombra a don Enrique Rodríguez Merino, actual Jefe de Letras de Santa Cruz, para que sirva el cargo de Relator del Primer Juzgado del Crimen de Santiago, en el carácter de suplente.

Nombra a don Darío Rojas Espinoza, actual secretario de la Corte de Apelaciones de Iquique, para que sirva el cargo de Relator de la Corte de Apelaciones de Santiago, mientras su titular señor Zavello Bolados.

Concede licencia de seis días al Jefe del Primer Juzgado de Letras de Antofagasta, don Martín Solomache, diez días al Jefe de Letras de Iquique, don Francisco Espinoza Cortés, y quince días al titular del Juzgado de Letras de Linares, don Roque López.

En las informaciones de prensa, publicadas con motivo del 10.º aniversario de la fundación de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, se omitió el nombre de uno de los hombres públicos que contribuyeron también con su iniciativa y decisión a llevar adelante la realización de la Caja que tantos beneficios desarrolla en la actualidad. El nombre que se omitió fué el del señor Armando Jaramillo, que en 1925, a la fecha en que era Presidente del Excmo. señor Alessandri, era el su Ministro del Interior. El decreto 454 de fecha 14 de julio de 1925 lleva, pues, junto con la firma del Presidente Alessandri la firma del servidor público que en hora tan prematura rindió su vida llena de merecimientos y con el haber político de una labor que aunque corta, estuvo siempre al servicio de los altos intereses del país. El señor Jaramillo fué, como decíamos, aparte de otras personas justiciariamente recordadas en las informaciones de prensa a que aludimos, uno de los más empeñosos en la realización de esa obra, que ha celebrado, ya su décimo aniversario. Su firma al pie del Decreto de creación lo hace acreedor al homenaje que le rendimos, para nosotros siempre entusiasta, pues el señor Jaramillo fué un político y servidor que enaltecido en todo momento las actividades en las cuales le tocó actuar.

## 19 PERSONAS PARTIERON A COLONIZAR EN "LA MARINANA"

Se dedicarán al aprendizaje de las labores agrícolas

## EXPLOTACION DE LA TIERRA

Anteayer, por el tren de la 130 de la tarde partieron a San Fernando, para seguir desde esa ciudad a la colonia-escuela "La Marinana", de la Caja de Colonización Agrícola, varias familias modestas que residían en Santiago, con el objeto de ubicarse en el fundo nombrado y dedicarse al aprendizaje de las labores agrícolas y a la explotación de la tierra. Varios funcionarios de la Caja concurrieron a la estación Alameda a despedir a los nuevos colonos, que se manifestaban plenamente satisfechos por haber sido designados para iniciar estas actividades, en la que esperan confiadamente triunfar.







EN LA DIPLOMACIA.

Desde Río Janeiro se ha dirigido a Nueva York, para continuar viaje a Chile, el señor Jorge Araujo, nombrado Embajador del Brasil en nuestro país.

De México el Secretario de la Embajada de ese país en Chile, señor Carlos León del Valle y Barona.

DEL EXTRANJERO.

Pasajeros que viajan por el vapor "Santa Lucia" proveniente de Nueva York y que llega a Valparaíso el 24 de presente.

Señor Osvaldo de Castro, señora y hijo; señor Alberto Helfman, y señora; señor Benjamin Bernstein; Dr. Oscar Urrutia Suppe; Dr. Francisco A. Corado; señora R. L. Marsh, señor John A. Sioner; señor R. G. Swift; señora H. A. Van Giezen; señorita Blanca Johnson; señora W. S. Leeds; señor E. R. Res, señora e hijas; señoritas Lois y Carol Van Burskirk.

Además viajan por el mismo vapor 116 turistas americanos procedentes de diferentes puntos de los Estados Unidos.

ALMUERZO.

El sábado 20 del corriente el señor don Alfredo Piwonka y la señora Elvira Moren de Piwonka ofrecerán un almuerzo en honor del Excmo. señor don Miguel Cruchaga Tocornal, Ministro de Relaciones Exteriores.

AGRADECIMIENTOS.

Los señores Armando, Carlos, Oscar y Amable Palacios, no se encargaron dar sus más sinceros agradecimientos a las personas que acompañaron a su última morada, los restos de doña Cecilia Guerra de Palacios.

EL TRAJE QUE UD. NECESITA PARA LA CALLE. PARA EL TEATRO, PARA UN TE O PARA LA OFICINA

lo podrá confeccionar, viendo

Familia

El semanario que puede entrar a todos los hogares.

LOS DULCES CHILENOS SON EXQUISITOS.

aprenda a hacerlos en casa leyendo

Familia

la revista que le ofrece valiosas informaciones de cine, y sana y amena lectura.

PRECIO \$ 1.40

Residencial

SE VENDE, por aumentarse su dueña del país.

Ganancias comprobadas.

HUERFANOS 1643, Teléfono 87986.



Es el Café

'STERLING'

Puente 565 Estado 17

AVISE UD. EN "LA NACION"

Fracturas, Torsiones, Deformaciones del esqueleto. Niños strasados, Estreñimiento, Obesidad, Parálisis.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA

MORANDE 746. — TELEFONO 81082

Dispone de servicios de masaje, gimnasia médica y ortopedica, baños de aire caliente, mecanoterapia y reeducación, luz ultravioleta, luz Solux y diatermia.

ELECTRO DIAGNOSTICO — PROXIMAMENTE ULTRATERMIA

Atenciones todo el día, por médicos, profesores y profesionales de educación física.

CONSULTAS DIARIAS DE 4 A 6

RIFA DE LA CAPA DE PIEL.

Las socias del Centro Cristiano se han visto obligadas a postergar por unos pocos días el sorteo de la regala capa de piel, debido a que quedan algunos talonarios que no han sido devueltos. Por tanto, se agradecerá a las personas que los tienen en su poder se sirvan dar su respuesta a la brevedad posible.

Los boletos valen tres pesos y se venden en las siguientes partes: Casa Otero, Casa Well, Casino, Casa Deauville, Casa Muzard, Casa Pompadour y Confeitería Jockey Club.

THIBAUD, MOISEWITSCH Y LA ARGENTINITA EN LA POSADA DEL CORREGIDOR.

En su reunión de los lunes, los amigos del arte festejaron a estos distinguidos artistas que nos visitan. Entre los asistentes, anotamos a las siguientes personas:

Jaques Thibaud y señora, La Argentinita Encarnación López, Pilar López, Benno Moisewitsch, Eugene Mirovitch, Tasso Jeanopoulos, Miguel A. Balcin, secretario y canciller de la Embajada de España, Lorenzo Serra y Joaquín Pérez de Rada, Theo Buchwald, Domingo Santa Cruz, Armando Carvajal, Jorge H. Humeus y señora, Sergio Larraín y señora, Fernando Santa Cruz y señora Blanca Errazuriz de Santa Cruz, Cora Bindhoff de Sireen, Elisa Bindhoff de Claro, Julia Cohen de Naranjo, Carmen Subercaseaux, Ines Santa Cruz de Pinto, Marta Brunett, Teresa García de Fischer, Elomena Saas, Arabella Plaza Mesa Campbell, Amelia Balmaceda, Laura Vergara, Lila Cordera de Rivadeneira, Alfonso Buñes y señora Carlos Villanueva de Buñes, Carlos Briceño y señora, Lidora Tupper, señora Lletia Pirandello de Aguirre, Carlos Humeres Solar, Armando Palacios y señora Cecilia Pérez de Palacios, Mr. Hell y señora, Dr. Leonardo Guzman, Gabriela Humeus de Izquierdo, María Eugenia Cuevas MacKenzie, Alfonso Leng, Arnaldo Tapia C., Agustín Errazuriz Lastarria, Roberto Humeres, Augusto D'Halmar, Raquel Tapia C., Jaime Errazuriz, René Mesa Campbell, Romano De Dominici, Manuel Eduardo Secchi, Eugenio Pereira, Norman Fraser, Prospero Bisquert, Celerino Pereira, Jorge Urrutia, Tomás Alende, E. Fernández, Marcelo Montecinos y Osvaldo Fontecilla.

Has ido bautizada en la parroquia de San Lázaro, Marta Elena Peña Oyarzún, hija de don Cirio Peña Veloz y de la señora Marta Oyarzún D. de Peña. Fueron sus padrinos el señor Hector Peña Veloz y la señora Sara Marchant v. de Marchant.

BAUTIZO.

Señora Elena Irrazaval de Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

VIAJEROS.

Pasajeros de la Línea Aérea Nacional del 11 de presente: Luis Borlando, Hortensia de Márquez, Ana Ponce, Alfredo Bondi, Pedro Lira, S. C. Lasey, Ralf Tackeray, Manuel Pujadas, Hernán Rodríguez, Juan Queirolo, señora de Cumplido, Guillermo Portales Vicuña, Harold Brown, Alfredo Smith, señora de Díaz Plaza, Jorge Salomón, Juan D'Eigny, Millán Harida, Manuel Irrazaval, José M. Venegas, Gustavo Rivera y Carlos Yáñez.

RECIEOS.

Con motivo de su onomástico recibieron ayer a sus relaciones las señoritas Carmen Arangua Rivas, Carmen Ruiz Tagle Ariztia y Carmen Santa Cruz Errazuriz.

EL SEÑOR JAMES CHAMBERS.

Victima de una larga enfermedad, ha dejado de existir el 13 del presente, en el sanatorio de Johns Hopkins, en la ciudad de Baltimore, Maryland, Estados Unidos, el señor James Chambers.

La sensible desaparición de este caballero, residente en Chile por espacio de 25 años, enluta el respetable hogar de don Horacio R. Graham y de doña Leah Chambers de Graham, de esta ciudad, y ha producido hondo pesar entre sus numerosos amigos, y muy especialmente en el personal de la Braden Copper Company, al servicio de la cual estuvo el señor Chambers desde su llegada a Chile.

Gran amigo de nuestro país, en donde vivió y trabajó largos años hasta llegar a un puesto de a la reorganización de la Braden Copper Co., el señor Chambers ha dejado la preciosa herencia de un nombre honorable, en la aceptación completa de esta palabra. Su memoria será siempre recordada entre las de los ciudadanos norteamericanos que hicieron noblemente de Chile su segunda patria.

EN MEMORIA DE LA SEÑORA ELENA IRRAZAVAL DE QUEZADA.

Hoy, a las 10 horas en la Iglesia de Las Agustinas, rezará una misa en memoria de la distinguida dama señora Elena Irrazaval de



Señora Elena Irrazaval de Quezada

Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

FALLECIMIENTOS.

—Después de una rápida enfermedad ha dejado de existir en esta capital, la señora Berta C. vda. de Berquin, distinguida dama de la Colonia Francesa. Sus restos fueron sepultados privadamente.

CLUB DE SEÑORAS.

Hoy miércoles a las 6.30 y 9.45 exhibirá este teatro la grandiosa producción que ha revolucionado los públicos "La canción del adiós", música y vida de Chopin. Polonesas, marchas, valses, mazurkas y trozos seleccionados de este gran artista se admirarán en ella.

Mañana jueves irá a pedido la ópera de Lehar "La vida alegre", espléndida creación de Janette MacDonald y Maurice Chevalier.

Clases de cocina: hoy a las 10.30 se efectuará este curso con el siguiente menú: timbales de sésos, cigarrillos de queso (savouries), corona de piña. Pueden tomar esta clase las interesadas, inscribiéndose a la hora de la clase. Hoy corte confectión y sombreros. Piano y francés. Pueden tomar estos cursos quienes deseen.

VELADA DEL COMITÉ FRANCÉS AMERICANO.

Circula la siguiente invitación: "El presidente y directorio del Comité France Amerique, invitan a usted a una velada que se verificará el miércoles 24 de julio, a las 18 horas, en el Club de la Unión, con el siguiente programa:

"Un esprit Grognon", charla por el señor Antonio Salazar Moscoso.

"Tendencias modernas del teatro francés", conferencia por el señor Francisco Walker Linares."

NOVIOS!

Argollas de oro, garantidas, macizas, selladas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN.

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66, casi esq. Ahumada v. H. O.

LOS MUEBLES DE LA SALA GOYOAGA

Nuestro dibujante Toro tomó ayer este apunte de un rincón de la Exposición de Muebles que inaugura hoy la Sala Goyoaga, y que, seguramente, habrá de verse muy concurrida por el mundo elegante. Hay en esta Exposición buen gusto, sobriedad y elegancia. El espíritu más exigente saldrá satisfecho después de visitar el hermoso conjunto de muebles finos que se exponen en la sala de la calle Castro.

PELETERIA BERCOVICH

Solo por este mes ha fijado los precios para todos sus artículos un 30 o.o de rebaja, gran surtido en abrigos de paño adornados con piel, trajes sastre, vestidos de calle y fiesta. Elegante surtido en abrigos de pieles desde \$ 450, cuellos sueltos desde \$ 50, zorros finos desde \$ 180. Cueros de nutria desde \$ 10.

Aprovechen esta única ocasión; visítenos y se convencerá.

Peletería Bercovich.

Bandera N.º 16

TELEF. 86877.

CURSOS de INGLES

Antes de matricularse, asista usted sin compromiso al curso de inglés que funciona en el Instituto Torrealba, Moneda 1351.—Clases: Lunes, Martes, Jueves y Viernes, a las 7.30.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA

MORANDE 746. — TELEFONO 81082

Dispone de servicios de masaje, gimnasia médica y ortopedica, baños de aire caliente, mecanoterapia y reeducación, luz ultravioleta, luz Solux y diatermia.

ELECTRO DIAGNOSTICO — PROXIMAMENTE ULTRATERMIA

Atenciones todo el día, por médicos, profesores y profesionales de educación física.

CONSULTAS DIARIAS DE 4 A 6

EL SEÑOR JAMES CHAMBERS.

Victima de una larga enfermedad, ha dejado de existir el 13 del presente, en el sanatorio de Johns Hopkins, en la ciudad de Baltimore, Maryland, Estados Unidos, el señor James Chambers.



Señora Elena Irrazaval de Quezada

Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

FALLECIMIENTOS.

—Después de una rápida enfermedad ha dejado de existir en esta capital, la señora Berta C. vda. de Berquin, distinguida dama de la Colonia Francesa. Sus restos fueron sepultados privadamente.

CLUB DE SEÑORAS.

Hoy miércoles a las 6.30 y 9.45 exhibirá este teatro la grandiosa producción que ha revolucionado los públicos "La canción del adiós", música y vida de Chopin. Polonesas, marchas, valses, mazurkas y trozos seleccionados de este gran artista se admirarán en ella.

Mañana jueves irá a pedido la ópera de Lehar "La vida alegre", espléndida creación de Janette MacDonald y Maurice Chevalier.

VELADA DEL COMITÉ FRANCÉS AMERICANO.

Circula la siguiente invitación: "El presidente y directorio del Comité France Amerique, invitan a usted a una velada que se verificará el miércoles 24 de julio, a las 18 horas, en el Club de la Unión, con el siguiente programa:

"Un esprit Grognon", charla por el señor Antonio Salazar Moscoso.

"Tendencias modernas del teatro francés", conferencia por el señor Francisco Walker Linares."

NOVIOS!

Argollas de oro, garantidas, macizas, selladas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN.

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66, casi esq. Ahumada v. H. O.

LOS MUEBLES DE LA SALA GOYOAGA

Nuestro dibujante Toro tomó ayer este apunte de un rincón de la Exposición de Muebles que inaugura hoy la Sala Goyoaga, y que, seguramente, habrá de verse muy concurrida por el mundo elegante. Hay en esta Exposición buen gusto, sobriedad y elegancia. El espíritu más exigente saldrá satisfecho después de visitar el hermoso conjunto de muebles finos que se exponen en la sala de la calle Castro.

PELETERIA BERCOVICH

Solo por este mes ha fijado los precios para todos sus artículos un 30 o.o de rebaja, gran surtido en abrigos de paño adornados con piel, trajes sastre, vestidos de calle y fiesta. Elegante surtido en abrigos de pieles desde \$ 450, cuellos sueltos desde \$ 50, zorros finos desde \$ 180. Cueros de nutria desde \$ 10.

Aprovechen esta única ocasión; visítenos y se convencerá.

Peletería Bercovich.

Bandera N.º 16

TELEF. 86877.

CURSOS de INGLES

Antes de matricularse, asista usted sin compromiso al curso de inglés que funciona en el Instituto Torrealba, Moneda 1351.—Clases: Lunes, Martes, Jueves y Viernes, a las 7.30.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA

MORANDE 746. — TELEFONO 81082

Dispone de servicios de masaje, gimnasia médica y ortopedica, baños de aire caliente, mecanoterapia y reeducación, luz ultravioleta, luz Solux y diatermia.

ELECTRO DIAGNOSTICO — PROXIMAMENTE ULTRATERMIA

Atenciones todo el día, por médicos, profesores y profesionales de educación física.

CONSULTAS DIARIAS DE 4 A 6

EL SEÑOR JAMES CHAMBERS.

Victima de una larga enfermedad, ha dejado de existir el 13 del presente, en el sanatorio de Johns Hopkins, en la ciudad de Baltimore, Maryland, Estados Unidos, el señor James Chambers.



Señora Elena Irrazaval de Quezada

Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

FALLECIMIENTOS.

—Después de una rápida enfermedad ha dejado de existir en esta capital, la señora Berta C. vda. de Berquin, distinguida dama de la Colonia Francesa. Sus restos fueron sepultados privadamente.

CLUB DE SEÑORAS.

Hoy miércoles a las 6.30 y 9.45 exhibirá este teatro la grandiosa producción que ha revolucionado los públicos "La canción del adiós", música y vida de Chopin. Polonesas, marchas, valses, mazurkas y trozos seleccionados de este gran artista se admirarán en ella.

Mañana jueves irá a pedido la ópera de Lehar "La vida alegre", espléndida creación de Janette MacDonald y Maurice Chevalier.

VELADA DEL COMITÉ FRANCÉS AMERICANO.

Circula la siguiente invitación: "El presidente y directorio del Comité France Amerique, invitan a usted a una velada que se verificará el miércoles 24 de julio, a las 18 horas, en el Club de la Unión, con el siguiente programa:

"Un esprit Grognon", charla por el señor Antonio Salazar Moscoso.

"Tendencias modernas del teatro francés", conferencia por el señor Francisco Walker Linares."

NOVIOS!

Argollas de oro, garantidas, macizas, selladas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN.

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66, casi esq. Ahumada v. H. O.

LOS MUEBLES DE LA SALA GOYOAGA

Nuestro dibujante Toro tomó ayer este apunte de un rincón de la Exposición de Muebles que inaugura hoy la Sala Goyoaga, y que, seguramente, habrá de verse muy concurrida por el mundo elegante. Hay en esta Exposición buen gusto, sobriedad y elegancia. El espíritu más exigente saldrá satisfecho después de visitar el hermoso conjunto de muebles finos que se exponen en la sala de la calle Castro.

PELETERIA BERCOVICH

Solo por este mes ha fijado los precios para todos sus artículos un 30 o.o de rebaja, gran surtido en abrigos de paño adornados con piel, trajes sastre, vestidos de calle y fiesta. Elegante surtido en abrigos de pieles desde \$ 450, cuellos sueltos desde \$ 50, zorros finos desde \$ 180. Cueros de nutria desde \$ 10.

Aprovechen esta única ocasión; visítenos y se convencerá.

Peletería Bercovich.

Bandera N.º 16

TELEF. 86877.

CURSOS de INGLES

Antes de matricularse, asista usted sin compromiso al curso de inglés que funciona en el Instituto Torrealba, Moneda 1351.—Clases: Lunes, Martes, Jueves y Viernes, a las 7.30.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA

MORANDE 746. — TELEFONO 81082

Dispone de servicios de masaje, gimnasia médica y ortopedica, baños de aire caliente, mecanoterapia y reeducación, luz ultravioleta, luz Solux y diatermia.

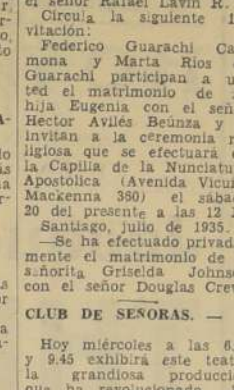
ELECTRO DIAGNOSTICO — PROXIMAMENTE ULTRATERMIA

Atenciones todo el día, por médicos, profesores y profesionales de educación física.

CONSULTAS DIARIAS DE 4 A 6

EL SEÑOR JAMES CHAMBERS.

Victima de una larga enfermedad, ha dejado de existir el 13 del presente, en el sanatorio de Johns Hopkins, en la ciudad de Baltimore, Maryland, Estados Unidos, el señor James Chambers.



Señora Elena Irrazaval de Quezada

Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

FALLECIMIENTOS.

—Después de una rápida enfermedad ha dejado de existir en esta capital, la señora Berta C. vda. de Berquin, distinguida dama de la Colonia Francesa. Sus restos fueron sepultados privadamente.

CLUB DE SEÑORAS.

Hoy miércoles a las 6.30 y 9.45 exhibirá este teatro la grandiosa producción que ha revolucionado los públicos "La canción del adiós", música y vida de Chopin. Polonesas, marchas, valses, mazurkas y trozos seleccionados de este gran artista se admirarán en ella.

Mañana jueves irá a pedido la ópera de Lehar "La vida alegre", espléndida creación de Janette MacDonald y Maurice Chevalier.

VELADA DEL COMITÉ FRANCÉS AMERICANO.

Circula la siguiente invitación: "El presidente y directorio del Comité France Amerique, invitan a usted a una velada que se verificará el miércoles 24 de julio, a las 18 horas, en el Club de la Unión, con el siguiente programa:

"Un esprit Grognon", charla por el señor Antonio Salazar Moscoso.

"Tendencias modernas del teatro francés", conferencia por el señor Francisco Walker Linares."

NOVIOS!

Argollas de oro, garantidas, macizas, selladas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN.

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66, casi esq. Ahumada v. H. O.

LOS MUEBLES DE LA SALA GOYOAGA

Nuestro dibujante Toro tomó ayer este apunte de un rincón de la Exposición de Muebles que inaugura hoy la Sala Goyoaga, y que, seguramente, habrá de verse muy concurrida por el mundo elegante. Hay en esta Exposición buen gusto, sobriedad y elegancia. El espíritu más exigente saldrá satisfecho después de visitar el hermoso conjunto de muebles finos que se exponen en la sala de la calle Castro.

PELETERIA BERCOVICH

Solo por este mes ha fijado los precios para todos sus artículos un 30 o.o de rebaja, gran surtido en abrigos de paño adornados con piel, trajes sastre, vestidos de calle y fiesta. Elegante surtido en abrigos de pieles desde \$ 450, cuellos sueltos desde \$ 50, zorros finos desde \$ 180. Cueros de nutria desde \$ 10.

Aprovechen esta única ocasión; visítenos y se convencerá.

Peletería Bercovich.

Bandera N.º 16

TELEF. 86877.

CURSOS de INGLES

Antes de matricularse, asista usted sin compromiso al curso de inglés que funciona en el Instituto Torrealba, Moneda 1351.—Clases: Lunes, Martes, Jueves y Viernes, a las 7.30.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA

MORANDE 746. — TELEFONO 81082

Dispone de servicios de masaje, gimnasia médica y ortopedica, baños de aire caliente, mecanoterapia y reeducación, luz ultravioleta, luz Solux y diatermia.

ELECTRO DIAGNOSTICO — PROXIMAMENTE ULTRATERMIA

Atenciones todo el día, por médicos, profesores y profesionales de educación física.

CONSULTAS DIARIAS DE 4 A 6

EL SEÑOR JAMES CHAMBERS.

Victima de una larga enfermedad, ha dejado de existir el 13 del presente, en el sanatorio de Johns Hopkins, en la ciudad de Baltimore, Maryland, Estados Unidos, el señor James Chambers.



Señora Elena Irrazaval de Quezada

Quezada, cuyo sensible fallecimiento acaeció en Buenos Aires el 25 de junio de mes pp., conmovió a nuestra sociedad a la que la extinta se hallaba estrechamente vinculada.

FALLECIMIENTOS.

—Después de una rápida enfermedad ha dejado de existir en esta capital, la señora Berta C. vda. de Berquin, distinguida dama de la Colonia Francesa. Sus restos fueron sepultados privadamente.

CLUB DE SEÑORAS.

Hoy miércoles a las 6.30 y 9.45 exhibirá este teatro la grandiosa producción que ha revolucionado los públicos "La canción del adiós", música y vida de Chopin. Polonesas, marchas, valses, mazurkas y trozos seleccionados de este gran artista se admirarán en ella.

Mañana jueves irá a pedido la ópera de Lehar "La vida alegre", espléndida creación de Janette MacDonald y Maurice Chevalier.

VELADA DEL COMITÉ FRANCÉS AMERICANO.

Circula la siguiente invitación: "El presidente y directorio del Comité France Amerique, invitan a usted a una velada que se verificará el miércoles 24 de julio, a las 18 horas, en el Club de la Unión, con el siguiente programa:

"Un esprit Grognon", charla por el señor Antonio Salazar Moscoso.

"Tendencias modernas del teatro francés", conferencia por el señor Francisco Walker Linares."

NOVIOS!

Argollas de oro, garantidas, macizas, selladas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN.

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66, casi esq. Ahumada v. H. O.

LOS MUEBLES DE LA SALA GOYOAGA

Nuestro dibujante Toro tomó ayer este apunte de un rincón de la Exposición de Muebles que inaugura hoy la Sala Goyoaga, y que, seguramente, habrá de verse muy concurrida por el mundo elegante. Hay en esta Exposición buen gusto, sobriedad y elegancia. El espíritu más exigente saldrá satisfecho después de visitar el hermoso conjunto de muebles finos que se exponen en la sala de la calle Castro.

PELETERIA BERCOVICH

Solo por este mes ha fijado los precios para todos sus artículos un 30 o.o de rebaja, gran surtido en abrigos de paño adornados con piel, trajes sastre, vestidos de calle y fiesta. Elegante surtido en abrigos de pieles desde \$ 450, cuellos sueltos desde \$ 50, zorros finos desde \$ 180. Cueros de nutria desde \$ 10.

Aprovechen esta única ocasión; visítenos y se convencerá.

Peletería Bercovich.

Bandera N.º 16

TELEF. 86877.

CURSOS de INGLES

Antes de matricularse, asista usted sin compromiso al curso de inglés que funciona en el Instituto Torrealba, Moneda 1351.—Clases: Lunes, Martes, Jueves y Viernes, a las 7.30.

ACUDA al INSTITUTO de EDUCACION FISICA







**Jeanette MacDONALD**  
CON **Nelson EDDY**  
EL MEJOR BARITONO DEL MUNDO

**MARIETTA!**

**AVANT PREMIERE**  
**Lunes NOCHE**  
**PLENIO**

**LA JOYA MUSICAL MAS FORMIDABLE DEL AÑO**  
LOCALIDADES EN VENTA DESDE HOY

**COMEDIA**  
MAÑANA JUEVES  
A LAS 10 P.M.

**¡DEBUT!** de la GRAN COMPAÑIA DE OPERETAS y REVISTAS

**"LEA CANDINI"**

CON LA POPULAR OPERETA

**LA DANZA de las LIBELULAS**

(EN ESPAÑOL) LOCALIDADES EN VENTA

TEMPORADA DE POCAS FUNCIONES

**Av. MATTA-PRINCESA**  
HOY ESPECIAL Y NOCHE

Por presenta el fuerte drama de tragedia y romances:

**"La Legión Blanca"**  
(para mayores)

POR JOHN BOLES Y LORETTA YOUNG.

**Av. MATTA** ESPECIAL Y NOCHE  
CIA. OLGA DONOSO  
"PETIT REVUE"

de variedades, tangos, canciones, rumbas, duetos, cuecas, sketches, fados, humorismo, etc.

CINE Y VARIEDADES

### NOVEDADES EN EL TEATRO SANTIAGO

El estreno de la ingeniosa comedia en un acto de Muñoz Seca, "La reina andaluza", verificado ayer en el nuevo teatro Santiago, fué todo un éxito. El segundo y genial escritor hispano tiene entre nosotros, como en todos los países de habla castellana, un número inmenso de admiradores.

Luchó Córdoba y sus "ballets" supieron darle a esta simpática obra todo el colorido que tiene y lograron con ella divertirse por un buen rato al numeroso público.

Hoy va nuevamente "La reina andaluza", en el Santiago.

En la parte cinematográfica del programa continúa la triunfal producción de Carlos de los elementos de la Cia. de Variedades. El cine presentará la interpretada por Loretta Young y John Boles.

Gardel, "Tango en Broadway", el mayor suceso que registran los anales del cine en nuestro idioma.

Para la semana venidera suñá a la pantalla del Santiago una película que promete ser "un verdadero escándalo" de carcajadas, "Elate de los Tontos", por el célebre Harold Lloyd.

El estupendo bufo de las anaranjadas se ha pasado dos años preparando este film que en Estados Unidos ha levantado tempestades de entusiasmo, y también, como consecuencia de esto, ha dado origen a escenas sensacionales en varios teatros en donde un público inmenso quebró vidrios y butacas, pugnando por ver cuanto antes esta obra.

**"Sucedio en NUEVA YORK"**

(Solo para mayores de 15 años).

Las divertidas aventuras de una irascible estrella cinematográfica que va a Nueva York por primera vez, y que se ve complicada en un "affaire" amoroso con un apuesto chofer de taxímetros.

Complementos del programa:

Noticiario Universal N.º 33.  
"Enriquito debuta en sociedad".

Encantadora y deliciosa creación de

**GERTRUDE MICHAEL,**  
**HEATHER ANGEL,**  
**LYLE TALBOT.**

**VICTORIA ESTRENO HOY**  
**UNIVERSAL**

### Acuerdos de la Sociedad de Escritores

Los tomados en la sesión de ayer

Ayer, sesionó el Directorio de la Sociedad de Escritores y, entre otros, tomó los siguientes acuerdos:

1.º — En presencia de la situación por que atraviesan los escritores, se aprueba la siguiente declaración: "El Directorio de la Sociedad de Escritores toma conocimiento del hecho que numerosos escritores peruanos, entre los cuales figuran las conocidas personalidades Poyati y Carrón, se encuentran en prisión desde hace cerca de un año, solamente por sus ideas políticas, y que otro grupo numeroso de intelectuales de la misma nacionalidad sufren destierro en los diversos países de América, se acuerda solidarizarse con la protesta que el "New York Herald" y "The Washington Post" han formulado contra la represión de la fuerza del avance de las ideas político-económicas modernas."

2.º — En presencia del proceso seguido contra el experto en cuadros nombrado por el Gobierno, don Mariano Caganova, la Sociedad de Escritores estima

### REPARACION DE CAMINOS SOLICITA EL ALCALDE A LA MUNICIPALIDAD DE SAN MIGUEL

El Alcalde de Santiago ofició a la Municipalidad de San Miguel manifestándole que, aun cuando se han realizado gestiones ante el Ingeniero de la Provincia, para obtener la reparación de los caminos de acceso al Botadero Madariaga, que que habrá de utilizarse necesariamente, debido a la transformación del servicio de extracción de basura, no ha sido posible llevarlo a la práctica debido a que la Población del Carmen no ha sido entregada al Municipio de San Miguel.

No obstante, sigue manifestando el Alcalde de Santiago como esta Alcaldía tiene informaciones de que esa Municipalidad estaría dispuesta a intervenir nuevamente en este asunto, sería procedente insistir ante los propietarios de la población en la necesidad de practicar tales reparaciones.

que su actuación está encuadrada dentro del cumplimiento de su deber y acuerda manifestarle sus simpatías con ocasión del fallo judicial formulado en su contra. Como satisfacción moral para el experto, la Sociedad vería con agrado el nombramiento de una comisión técnica que dictaminara sobre los cuadros que se le imputan falsificados."

### Monumento para Sargento Aldea en Chillán

Ayer el Gobierno, envió al Congreso un mensaje por el cual se autoriza la erección de un monumento en la Plaza Sargento Aldea, de Chillán, costado por erección popular, en homenaje a la memoria del héroe de la Armada Nacional, Sargento Juan de Dios Aldea.

### Comunicación entre Malloco y Peñafiel EMPRESTITO POR \$ 450.000

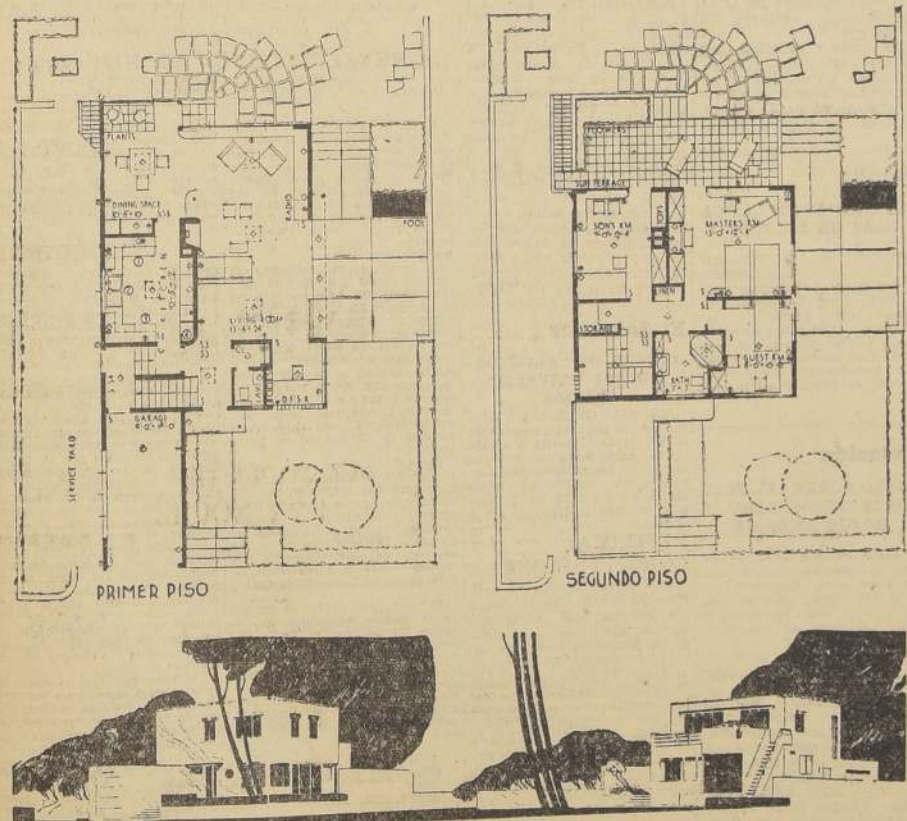
El ejecutivo ha promulgado la ley, recientemente aprobada por el Congreso, por la cual se autoriza a la Municipalidad de Peñafiel para contratar un empréstito por la suma de \$ 450.000.

Esta suma deberá ser destinada a la construcción de un ferrocarril motorizado o de sangre, a la adquisición del material de la vía o a la implantación de otro servicio de movilización que comunique a la estación de Malloco con el pueblo de Peñafiel.

# ARQUITECTURA - CONSTRUCCION

## La construcción moderna

Otro ejemplo de casa sencilla con una distribución basada en el principio funcional

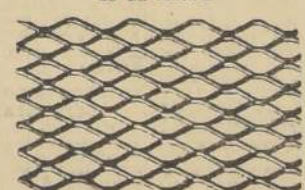


Entrada que permite la libre circulación independiente del segundo piso y de los servicios, comunicación interior de la escala, el living-room se divide en tres partes, biblioteca, living-room

**FIERRO "EMU"-S.SACK**  
**SAN PABLO 1179 — MORANDE 817**

## Metal Desplegado "STEELCRETE"

ES EL MEJOR



PIDALO EN TODAS LAS BUENAS MERCERIAS  
**Williamson, Balfour y Co. S. A.**  
UNICOS IMPORTADORES

propio, dicho y comido.

Toda esta parte de la casa tiene grandes ventanales orientados hacia el Este y Norte, con un pequeño jardín de invierno adyacente a la parte que sirve de comedor. A la derecha de la entrada hay un closet guardador que comunica con un toilette de visitas. Tanto en el living-room como en el comedor y escritorio los muebles son embutidos. Por el este hay una terraza y una pequeña piscina.

La terraza del segundo piso, expuesta al norte tiene acceso independiente por una escala de concreto. En la instalación eléctrica se ha contemplado un frigorífico y una radio.

En el segundo piso hay tres dormitorios, todos con su correspondiente closet, un pequeño local para depósito de maletas y otros objetos, un closet amplio independiente para guardar ropa limpia y una sala de baño completa con dos armarios embutidos, uno de ellos para ser utilizado como secador.

La construcción es de ladrillo y concreto, con techos planos de concreto impermeabilizado.

El costo aproximado de la casa sin las instalaciones complementarias de cocina, baño y muebles embutidos, es de \$ 69.000.

El garage tiene cabida para un coche, fono, ventanilla hacia el patio de servicio y cortina metálica.

### SUSCRIBASE A "LA NACION"

## CAMIONES G.M.C.

de 3½ toneladas, con volteo automático, cabina y caja metálicas, vende de ocasión y garantizados:

**Costabal, Echenique y Cía. Ltda.**  
RIQUELME 60, SANTIAGO.

## POR MATERIALES PARA CONSTRUCCIONES

VISITE LOS  
"Almacenes de Materiales para Construcciones"  
SANTO DOMINGO 1135 — TEL. 80323

## Dos productos de calidad para construcciones

**PINTURA "TRICOLOR"**  
**3 Y 4 ESTRELLAS**  
**CUBRE MAS, RINDE MAS**



## CEMENTO PORTLAND BLANCO "ATLAS"

Indispensable en todos los casos en que se desea hacer un trabajo fino y duradero.

EN LAS BUENAS MERCERIAS Y CASAS DEL RAMO  
**GRACE Y CIA. (CHILE) S. A.**



# LA CORPORACION UNIVERSITARIA BELGA REPRUEBA LA ESTERILIZACION HUMANA

Un manifiesto del Bloque Nacional Español dirigido a todos los ciudadanos convencidos de la necesidad de un nuevo orden

## CONCEDIASE PERSONERIA JURIDICA A LA FUNDACION POLITECNICA CREADA PARA EL SUR ITALIANO

BRUSELAS, 16. — La Corporación Universitaria Nacional, que reúne a los estudiantes fascistas belgas, sigue activamente su propaganda en las Universidades. Han sido celebradas importantes reuniones en esta capital y en otras ciudades, estudiándose la aplicación política de las Corporaciones en Italia y la posibilidad de adoptar este régimen en Bélgica, teniendo en cuenta las características del país. En una conferencia fué examinada también la política del Estado con respecto a la familia, comentándose elogiadamente el ejemplo italiano y rechazándose la idea de la esterilización como contraria a la moral cristiana, que está en la base del Fascismo. La Corporación ha hecho conocer, con gran éxito, la película italiana "Camisa Negra" recibida con grandes aplausos por el numeroso público que llenaba la sala. — (Roma Press).

MADRID, 16. — El Bloque Nacional Español, dirigiéndose a todos los ciudadanos convencidos de la necesidad de un nuevo Orden, ha publicado una proclama en la cual, luego de referirse a los últimos acontecimientos de la política española, caracterizados sobre todo por un espíritu separatista frívolamente, expone lo que cree necesario para el logro de la justicia, del orden y de la Autoridad del Estado.

"A España—dice el manifiesto—precisa ante todo la continuidad de política, mando único, jerarquías, Gobierno inspirado solo por los profundos ideales de la patria.

"Nada de esto el país podrá encontrar en los recursos de la actual Constitución. La revisión parcial de la misma es una quimera. Reclamamos su total sustitución con una carta que refleje el alma de la patria, evoque su grandeza, prepare su porvenir. — (Roma Press).

ROMA, 16. — Presidida por el señor Benito, se ha reunido la Junta Ejecutiva de la Federación Nacional Fascista de los comerciantes del vidrio y de la cerámica, asistiendo los representantes de las categorías en el Consejo Nacional de las Corporaciones.

El presidente hizo una amplia relación sobre la actividad desarrollada por la Federación, ilustrando especialmente algunas cuestiones relacionadas con las impositaciones y la reglamentación del intercambio balanceado. — (Roma Press).

NAPOLIS, 16. — Ha causado gran satisfacción la noticia de que, con Decreto Real y sobre propuesta del Ministro de Educación Pública, la Fundación Politecnica para el Sur de Italia, instituida en el Real Instituto Superior de Ingeniería de esta ciudad, ha sido reconocida como entidad moral, concediéndosele la persona jurídica y aprobándose sus estatutos.

La Fundación tiene por finalidad promover y difundir la cultura técnica en el Sur de Italia y asegurar la más amplia colaboración entre el Real Instituto Superior de Ingeniería de esta ciudad y las diferentes entidades y agrupaciones nacionales de las regiones del Sur de la Península. — (Roma Press).

ROMA, 16. — La "Agencia d'Italia" informa que la Liga Civil Italo-norteamericana, a fin de consolidar las relaciones entre Italia y la América del Norte, ha decidido enviar a la Península, un número de cien jóvenes que visitaran las más importantes ciudades, admirando las bellezas naturales y artísticas, estudiando los progresos científicos y políticos de la Nueva Italia.

Los jóvenes, elegidos entre los hijos de italianos de 14 a 17 años, saldrán de Nueva York en los primeros días del próximo mes de julio. — (Roma Press).

LONDRES, 16. — El diario "The Times", recordando que últimamente se celebró en Italia el décimo aniversario de la Obra Nacional Depolavoro, cuya institución fué deseada por el Duce para elevar las condiciones materiales y espirituales de los trabajadores en las horas sucesivas a sus fatigas, hace resaltar la importancia de las iniciativas artísticas, los coros y, sobre todo, los Carros de Topsis.

El diario elogia también las asociaciones deportivas del Depolavoro y la gran importancia social de los viajes populares que "permiten con un gasto mínimo, a todos los trabajadores, conocer las bellezas naturales y las localidades históricas de la patria. — (Roma Press).

# OTROS DOSCIENTOS MIL HOMBRES MAS SE PROPONE LLAMAR A LAS ARMAS ITALIA

Hay varias clases que pueden ser movilizadas de un momento a otro. — Hay la probabilidad de que Gran Bretaña otorgue permisos de exportación de armas para Abisinia

## EL JAPON GUARDARA su NEUTRALIDAD

Virginio Gayda publica otro altanero editorial en el "Giornale d'Italia"

La milicia fascista cuenta con 400.000 hombres de los cuales solo 60.000 han sido llamados a las armas. El resto está pronto a ser llamado.

Las tropas de la zona metropolitana serán empleadas todas, en las grandes maniobras que habrá a fines de agosto en la región de Brennero, con cuarteles generales en Bolzano. Entre estas tropas figura la XIX división de infantería. Se sostiene que éstas serán las maniobras en mayor proporción que jamás se haya intentado realizar en cualquier parte del mundo.

Habrán otras maniobras de menor proporción en otras partes de Italia. El Premier Mussolini asistirá al desarrollo de todas ellas, pero toda vía cargará de confusión la versión de que el Duce hará una gira al África Oriental en carácter de visita de inspección.

ROMA, 16. — (U. P.). — El director del "Giornale d'Italia", signor Virginio Gayda, publica hoy en la primera página de su rotativo un editorial a tres columnas, en el cual exige completa satisfacción de Abisinia por el incidente de Ualul, y niega a una tercera parte el derecho de inmiscuirse en estos asuntos, y menos a todas, a la Liga de las Naciones. Declara que los principios de la Liga de las Naciones fueron echados para las naciones civilizadas, y que Italia se niega a conducir con Abisinia sobre bases de igualdad. Reitera su pedido de garantías de defensa de los más amplios para el futuro, "debido a la actitud agresiva de Abisinia durante los últimos veinticinco años".

Preguntaba a continuación si habría alguna potencia que quiera asumir la responsabilidad de concluir todavía otro tratado más que "haga a la negra y salvaje Etiopía un blanco y cor-

ros cordillo. Ciertamente, que ese país no sería Gran Bretaña". Pregunta a continuación por qué algunos estados extranjeros jamás han considerado la idea de invocar el artículo 2 del Convenio de la Liga de las Naciones para beneficio de Italia, y declara que ningún estadista extranjero que comente el programa de Italia con el África Oriental ha suscitado la cuestión de una revisión general de los mandatos de acuerdo con las verdaderas necesidades de la historia.

Italia ha decidido ahora no molestar a nadie ni juzgar con la posición fija de nadie. No ha tomado sus miradas hacia las tierras ya civilizadas por el trabajo, sino hacia los territorios bárbaros en que se practica la esclavitud y que son una perenne amenaza para el comercio y para la prosperidad. Todo el mundo civilizado debería estarle agradecido.

Concluye diciendo que ninguna medida a medias de fórmula diplomática alguna podrá solucionar el conflicto actual y obligar a Italia a desarmarse después de las violaciones cometidas por Abisinia, de una serie de tratados italo-etíopes.

ROMA, 16. — (U. P.). — El Premier Mussolini recibió en audiencia al Embajador de Francia, Conde de Chamberlain. Poco después recibió al Embajador del Japon, Dr. Yotaro Sugimura, quien de acuerdo con instrucciones de su Gobierno, anunció formalmente que el Japon no tenía intenciones de intervenir en Etiopía, y que tampoco tenía ningún interés político por esos países.

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

# SE ESTUDIA OTRA FORMULA DE ARREGLO DEL CONFLICTO ITALO-ABISINIO

Italia denunciaria a Etiopía de haber violado el Convenio de la Liga, manteniendo esta actitud, debiendo ésta admitirlo

## EN CASO CONTRARIO, SE LA EXPULSARIA DE LA LIGA

PARIS, 16. — Según noticias emanadas de los círculos diplomáticos de esta, la última proposición para solucionar la disputa italo-etíope, y que está basada en las deliberaciones anglo-francesas para encontrar una salida a la situación difícil y que permite apaciguar a Italia y salvar al mismo tiempo el prestigio de la Liga de Naciones, sería echar a Abisinia la responsabilidad del arreglo pacífico de la cuestión. A este efecto, se propone, que Italia formule en la próxima sesión del Consejo de la Liga de Naciones una severa acusación contra Abisinia, denunciando a por no haber cumplido con sus deberes como miembro de la Liga al no abolir la esclavitud. En caso de que Abisinia admita tal acusación, se otorgaría un mandato limitado a Italia. Pero si Abisinia rechazara la acusación, entonces Italia pediría formalmente a la Liga de Naciones, y se encargaría de restablecer la paz y el orden en su territorio. Este plan es considerado como la última tentativa para conseguir una solución pacífica. Sin embargo, se abriga pocas esperanzas de que la seguridad del buen éxito, ya que según las últimas informaciones de Addis Abeba el Emperador Haile Selassie está firmemente decidido a rechazar toda proposición que tienda a afectar la independencia de Abisinia. Mientras tanto, Italia continúa sus preparativos militares con una energía incesante, que el estado de las hostilidades parece inevitable. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

EL GRADO, 16. — El ministro de Guerra griego, General Kydylis, después de celebrar una conferencia con el jefe de la policía, continuó esta noche en la ciudad. — (Transocean).

ROMA, 16. — La opinión pública acoge con gran satisfacción la construcción de 10 nuevos submarinos, dispuestos ayer por Mussolini, ya que contribuirá a aumentar la seguridad italiana en el Mediterráneo, como también asegurar la comunicación marítima con las colonias italianas. Los submarinos tendrán 600 toneladas cada uno, y se trata del tipo de esta capital, Italia salió hoy para Londres con el propósito de obtener información sobre la situación del país. Antes de la salida, Kolizias confirió con los círculos militares y políticos para enterarse de los conceptos de los monarquistas y republicanos. — (Transocean).

# NAZIS AUSTRIACOS SE APRESTAN PARA EL 31 DE ESTE MES

Harán manifestaciones contra el Gobierno con ocasión del aniversario de la ejecución de los asesinos de Dollfus

## FUNERALES DE LA Sra. SCHUSCHNIGG

VIENA, 16. (U. P.). — Inmediatamente después de la muerte del Gobierno están planeando los nazis para el 31 del corriente, primer aniversario del ajusticiamiento de los dos hombres nazis, bandos nazis en el Canciller Dollfus, según ha informado la "United Press" en los círculos nazis.

En esta fecha hace un año el Gobierno austriaco, en un momento de crisis, se vio obligado a abandonar el poder. El profesor Schmidt estima que este último período durará dos años, después del cual la ruta será empinada para la carrera de vapores comerciales. Calcula que al término de los dos años la carga conducida a través de los mares se habrá duplicado.

El 1er ensayo en la nueva ruta marítima, que se espera que proporcione a Rusia una segura comunicación por mar entre sus distantes fronteras del oeste y este, será hecho por dos vapores de carga. Uno zarpará de Murmansk este verano con rumbo hacia Petropavlovsk, en la Península de Kamchatka, y el otro de Archangel, en viaje a Vladivostok. Solo estos dos barcos harán el viaje completo del oeste al este; pero varios otros vapores de carga navegarán del este y del oeste a puntos intermedios.

Radio-estaciones y bases aéreas recién establecidas por el Gobierno ruso, a lo largo de la costa ártica, mantendrán a los vapores en comunicación con la civilización, y les prestarán ayuda en caso necesario. Los barcos de carga irán acompañados por vapores rompe-hielos para abrirles paso si la ruta estuviera interrumpida en algunos puntos por el hielo. — José Baird.

PERU NOTABLE HOLGURA PRE SUPUESTARIA

LIMA, 16 (U. P.). — El Ejecutivo ha terminado el estudio de los presupuestos de la nación. Según ellos, los ingresos de 1935 ascenderán a 131.313.480.60, contra egresos habidos en 1934 de 110.150.000.00, lo cual arroja una diferencia de más de 20 millones de soles, cantidad de la cual dispone el Fisco en el presente año. Esta suma representa un aumento de más del 19 por ciento con respecto al año pasado.

Si se tiene en cuenta que el servicio de gran parte de la deuda externa se encuentra en suspenso, se comprenderá que jamás antes de ahora en toda su historia fiscal, ha disfrutado el país de semejante holgura presupuestaria.

DEPORTIVAS CRICKET

LEEDS, (Inglaterra), 16 (U. P.). — Se reanuda el match de cricket entre Gran Bretaña y Sud Africa. Los ingleses siguen el triunfo forzado que llevaban ayer, y rápidamente recuperaron mucho del terreno perdido. Poco después de las 12, el capitán del equipo inglés declaró el innings terminado, cuando el score ya subía a 294 corridas por sólo 7 wickets caídos. Los sudfricanos entraron a batirse su segundo innings y a las 18.30 tenían 197 corridas para 5 wickets. Entonces, en vista de las pocas probabilidades de conseguir una victoria clara, se declaró el match en empate.

FERNANDINO versus LANDINI

# RUTA EXPERIMENTAL DE CARGA A TRAVES DEL ESTRECHO DE BEHRING ESTABLECERA RUSIA EN EL VERANO DE ESTE AÑO

(CORRESPONDENCIA DE JOSEPH BAIRD, PARA "LA NACION")

MOSCÚ, 16. — Los primeros frutos del heroísmo de los exploradores rusos que desafiaron los peligros del Océano Ártico, para fijar rutas marítimas en los mapas, serán cosechados este año, en el verano, según el profesor Otto Schmidt, jefe de la infortunada expedición del rompehielos "Cheliuskin", cuando algunos vapores rusos condugieren 204.000 toneladas de carga por la nueva gran ruta septentrional. Esta ruta, según manifestó el explorador, quien, con cien personas, se vio aislado durante varios meses en un témpano en el Ártico, el año pasado, ha salido del período experimental. El profesor Schmidt estima que este último período durará dos años, después del cual la ruta será empinada para la carrera de vapores comerciales. Calcula que al término de los dos años la carga conducida a través de los mares se habrá duplicado.

El 1er ensayo en la nueva ruta marítima, que se espera que proporcione a Rusia una segura comunicación por mar entre sus distantes fronteras del oeste y este, será hecho por dos vapores de carga. Uno zarpará de Murmansk este verano con rumbo hacia Petropavlovsk, en la Península de Kamchatka, y el otro de Archangel, en viaje a Vladivostok. Solo estos dos barcos harán el viaje completo del oeste al este; pero varios otros vapores de carga navegarán del este y del oeste a puntos intermedios.

Radio-estaciones y bases aéreas recién establecidas por el Gobierno ruso, a lo largo de la costa ártica, mantendrán a los vapores en comunicación con la civilización, y les prestarán ayuda en caso necesario. Los barcos de carga irán acompañados por vapores rompe-hielos para abrirles paso si la ruta estuviera interrumpida en algunos puntos por el hielo. — José Baird.

PERU NOTABLE HOLGURA PRE SUPUESTARIA

LIMA, 16 (U. P.). — El Ejecutivo ha terminado el estudio de los presupuestos de la nación. Según ellos, los ingresos de 1935 ascenderán a 131.313.480.60, contra egresos habidos en 1934 de 110.150.000.00, lo cual arroja una diferencia de más de 20 millones de soles, cantidad de la cual dispone el Fisco en el presente año. Esta suma representa un aumento de más del 19 por ciento con respecto al año pasado.

Si se tiene en cuenta que el servicio de gran parte de la deuda externa se encuentra en suspenso, se comprenderá que jamás antes de ahora en toda su historia fiscal, ha disfrutado el país de semejante holgura presupuestaria.

DEPORTIVAS CRICKET

LEEDS, (Inglaterra), 16 (U. P.). — Se reanuda el match de cricket entre Gran Bretaña y Sud Africa. Los ingleses siguen el triunfo forzado que llevaban ayer, y rápidamente recuperaron mucho del terreno perdido. Poco después de las 12, el capitán del equipo inglés declaró el innings terminado, cuando el score ya subía a 294 corridas por sólo 7 wickets caídos. Los sudfricanos entraron a batirse su segundo innings y a las 18.30 tenían 197 corridas para 5 wickets. Entonces, en vista de las pocas probabilidades de conseguir una victoria clara, se declaró el match en empate.

FERNANDINO versus LANDINI

BUENOS AIRES, 16. — (U. P.). — Teniente Raúl Landini peleó el 3 de agosto.

GESTIONES PARA UNA JIRA DEL DEFENSOR DE MONTEVIDEO A CHILE

MONTEVIDEO, 16. — (U. P.). — El presidente del Club Defensor, Luis Franzini, manifestó a la United Press que se había gestionado ante las autoridades del fútbol chileno la concertación de tres matches a disputarse en Santiago, pero que hasta este momento no se había recibido una contestación concreta.

TRIESTE, 17. — (U. P.). — El piloto Stophani partió en un hidroavión a las 4.21 de la madrugada de hoy miércoles, en una tentativa para establecer un nuevo récord mundial de larga distancia. Se espera que llegue en la madrugada de mañana a Berbera, Somalí Británica.

Cabe recordar que Stophani estableció un récord mundial el 19 de octubre de 1934 en un vuelo hacia Massawa, record que fué batido a fines de junio por aviadores franceses.

hizo una contestación concreta.

Brasil

ANIVERSARIO DE LA NUEVA CONSTITUCION

JO DE JANEIRO, 16. — (U. P.). — Hoy día ha sido declarado día nacional en celebración del aniversario de la nueva Constitución.

EN EL CONGRESO MEDICO DE RIO DE JANEIRO

RIO DE JANEIRO, 16. — (U. P.). — La aplicación de la patología para la selección de tipos más adecuados a las diversas actividades de la aviación, se encuentra a punto de efectuarse en la división de esa arma del ejército brasileño y fué demostrada esta mañana al congreso de Medicina. La tesis figuró en los memorandos preparados por los médicos del cuerpo aéreo, demostrando la importancia de la medicina en la expansión de la aviación.

Rumania

EL ACCIDENTE EN LA MINA DE CARBON ADOLF HANSEMAN

DORTMUND, 16. — (U. P.). — Trece de los mineros heridos a causa de la explosión de ayer en la mina de carbón Adolf Hanseman, en los alrededores de Dortmund, murieron en el hospital. Esto hace que la lista de muertos por tal accidente sea de 13.

BATERIAS ELECTRICAS, PILAS "BRIGHT STAR", LAMPARAS ELECTRICAS.

En precio y calidad:

MORRISON & CIA.

AHUMADA N°67-TEL. 63263-SANTIAGO

# PLAN QUINQUENAL JAPONES PARA LA PRODUCCION DE FERTILIZANTES NITROGENADOS

TOKIO, 16. — (U. P.). — Se informaron de que los japoneses, del Gobierno japonés, están elaborando un plan de cinco años tendiente a aumentar la producción de fertilizantes en un 31 por ciento. La finalidad de este plan es reducir las importaciones de nitratos de potasio, cuyo costo resulta muy elevado a causa de la enorme distancia que deben recorrer los embarques.

## COMENTARIOS HIPICOS

Por RELINCHO.

Todo hacia creer que el Domingo 14 de Julio sería un día de gloria para los pingos franceses, máxime cuando las Madamas han dado pruebas continuadas de ser harto corredoras desde los tiempos de la Pompadour; pero a los pobres se les entró el habla... Por lo visto el gallo francés estaba con moquillo...

El clásico Altanero fué ganado por la gringa "Spear" (en castellano, "lanza"), que se lanzó desde temprano a la victoria, rumándose al favorito Frontental con el mismo deleite con que los hipicos fuman Derby.

Un gringo que le había jugado grueso, gritaba desahogado: "Shake-Spear, Shake-Spear!!!, lo que hizo que algunos creyeran que estaba loco, llamando al autor de "Hurry-up". Ignorancia del inglés, amigo hipico, pues el otro no hacía más que gritar: "muevete, lanza!... muevete, lanza!"

—¿Sabe Ud. por qué "Hurry-up" ganó tan lejos en la 4.a carrera?

—No lo sabe?

—Pues, porque cuando todos la vieron atropellar le gritaron a coro:

"Hurry up, Hurry up!, que en la lengua de Miss Stammers quiere decir: apúrese, apúrese... que la pilla el tren..."

CIGARRILLOS

DERBY 40

Con fotografías de artistas en colores.



# El Gabinete francés aprobó los decretos de economías de Laval

## ENTRARON EN VIGOR EN LA MADRUGADA DE HOY

El Ministerio estuvo en sesión continua desde las 9.30 de la mañana de ayer, hasta después de la media noche. — En las primeras horas del día serán llevados al Eliseo para la firma del Presidente Lebrun. — Las economías se obtienen principalmente con la rebaja de los sueldos de los empleados públicos. — Las pensiones de los veteranos, también sufren una rebaja. — Se aumentan algunos impuestos y se rebajan los precios de artículos de primera necesidad



Premier Pierre Laval

### ES PROBABLE QUE NORUEGA DECIDA RETIRARSE DE LA LIGA DE LAS NACIONES

OSLO, 16. — (U. P.) — El Gobierno de Noruega, en una reunión de la Sociedad de Naciones, para el día de mañana, en la que se discutirá la resolución de la Liga de Naciones de pedir su participación en sanciones militares y económicas contra otros países.

Agregó: "Nuestros deberes revisan nuestra actitud en los diferentes aspectos especialmente en la relación con las sanciones. La Liga de Naciones para manejar los intereses políticos y debe limitar su función en lo que se relaciona con las medidas económicas".

### España

#### EL PRIMER SABOTAJE DESDE LA DECLARACION DE LA LEY MARCIAL

BARCELONA, 16 (U. P.) — El juzgado militar de procedimiento de urgencia ha sumariado a cinco detenidos como consecuencia del incendio de un autobús en el primer acto de sabotaje cometido después de declarado el estado de guerra.

Los dos procesados son el conductor y el conductor del vehículo. Con respecto a los tres restantes, existen dudas de que sean autores del incendio.

#### LA LEY DE RESTRICCIONES

MADRID, 16. — (U. P.) — Las Cortes discutieron la ley de restricciones, justificando el Ministerio Chapaprieta con el desbarajuste de la Administración y la acumulación de sueldos de muchos funcionarios para los que en algunos casos la acumulación alcanza a varios cientos de miles de pesetas al año. Dijo que existían más de 80 cajas especiales que confeccionaban presupuestos independientes, sin rendir justificación de los gastos al Tribunal de Cuentas, de lo que resultaba un verdadero despilfarro.

Reveló que respetaría las planillas, mejorando los sueldos de los humildes. Al terminar su discurso, fue ovacionado.

#### A CAUSA DE UN ACCIDENTE MURIO UN ES- CRITOR NORTEAMERICANO

SANTA CRUZ DE MUDELA (Provincia de Ciudad Real), 16. — (U. P.) — A las 5 de la mañana falleció el ciudadano norteamericano, de Nueva York, Arthur Byne, notable autor en español.

Su muerte se debió a la herida que recibió en un accidente automovilístico que sufrió anoche.

Mr. Byne iba acompañado de su esposa, Mildred Stapler Byne, quien sufrió la fractura de una

PARIS, 16. — (U. P.) — A las 9.30 de la mañana, inició el Gabinete el importante estudio final del primer de los 23 decretos de economía del Premier Laval.

Todo el Gabinete a excepción del Ministro de Marina, M. Flaminio, se reunieron en la famosa Sala del Reloj del Quai d'Orsay, fijándose inmediatamente otra reunión para después del almuerzo.

En seguida, los Ministros se trasladaron al palacio del Eliseo para reunirse bajo la presidencia del Presidente Lebrun, a continuación de lo cual se darán a la publicidad los textos de los decretos.

Esta noche o mañana, el Premier Laval hablará a la Nación por radio, defendiendo los decretos y urgenciando calma, al mismo tiempo que su aceptación.

### EL PROCESO CONTRA MANUEL AZANA Y CASARES QUIROGA

MADRID, 16. — (U. P.) — El Consejo de Ministros examinó la situación internacional. El Ministro de Estado informó acerca del aspecto político, y el Ministro de Industria, acerca del aspecto comercial.

El Gobierno acordó que la Cámara discutiera el acta acusatoria contra Azana y Casares Quiroga, sobre el contrabando de armas y que tal discusión se iniciara tres días después de anunciarse.

Se espera que el Parlamento termine sus trabajos la próxima semana.

Fue reintegrado al servicio uno de los 74 policías de la plantilla de Barcelona, que fueron expulsados por una protesta colectiva.

### México

#### LOS GRAVES SUCESOS POLITICOS DE VILLA HERMOSA

CIUDAD DE MEXICO, 16. — (U. P.) — Anunciaron de Villa Hermosa, que una terrible tempestad de lluvia que, estuvo repentinamente dispersa a la multitud de 2,000 personas que se había reunido frente a la casa del ex Ministro de Educación Garrido Canabal con el propósito de denunciar, como resultado de los sucesos políticos ocurridos ayer, y en la madrugada de hoy, cien policías resguardan en estos momentos la casa del señor Garrido Canabal.

#### Suiza

#### FORMIDABLE EXPLOSION DE GASOLINA BASILEA, 16. — (U. P.) —

Hubo una terrible explosión en un depósito de gasolina a la media noche, siguiendo a ésta varios estallidos. Millones de litros de gasolina se perdieron en el fuego.

muñeca, además de algunas cortaduras.

Los esposos Byne colaboraban en libros sobre arte español.

Byne ayudó al famoso magnate de la prensa William Randolph Hearst a amasar su renombrado rancho californiano con objetos españoles.

El Gabinete levantó su sesión a las 13.30 horas, pero continuaron los Ministros sus discusiones durante el almuerzo, en el Quai d'Orsay. Reanudarán sus sesiones en la tarde, con las deliberaciones sobre ciertos decretos que al parecer demandaron bastante tiempo. Esto hace que la hora de la reunión formal en el Palacio del Eliseo no pueda ser determinada todavía.

PARIS, 17. — (U. P.) — La reunión del Gabinete terminó a las 23.50 horas, siendo adoptados todos los decretos de economía de M. Laval. El Gabinete se dirigió al Eliseo y celebró un Consejo de Ministros bajo la presidencia de M. Lebrun, a media-noche.

El Presidente Lebrun fir-

mó los decretos, entrando éstos en vigor inmediatamente. PARIS, 17. — (U. P.) — El Gabinete, después de su sesión continua que comenzó ayer a las 9.30 horas, casi había llegado al término de las tareas que se había impuesto al llegar a media-noche; pero aun después los Ministros quedaron reunidos en una pequeña sala de batallón del texto de los decretos de economía redactados por el "trust de cerebros" del Premier Laval.

M. Herriot, manifestó a las 23.30 horas a La Unión Press: "Nuestra labor llega a su término".

Se entiende que el Premier se propone llevar los decretos al Palacio Presi-

dencial en las primeras horas de hoy miércoles, con el fin de recabar la firma del Presidente Lebrun, de suerte que puedan ser publicados cuanto antes en el "Journal Officiel", y entrar inmediatamente en vigor. Dichos decretos consisten en economías por más de 7,000,000,000 de francos. M. Laval, anunció a medianoche que las economías directamente a favor del Estado llegarían a 7,000,000,000 de francos; pero que las economías introducidas en los ferrocarriles y seguros sociales aumentarían esa cantidad a un total de 11,000,000,000 de francos. Los decretos en cuestión son 25 o 30.

La principal economía presupuestaria ha sido obtenida por la reducción de los sueldos de los empleados públi-

cos, en una escala desde 3 a 10 por ciento. Los empleados que perciban menos de 5,000 francos por año, no verán afectadas sus entradas; pero los que reciben entre 5,000 y 8,000 francos una rebaja de 3 por ciento; los sueldos entre 8,000 y 10,000 francos serán disminuidos en 5 por ciento, y los superiores a 10,000 francos, en 10 por ciento.

Con la publicación de los decretos, éstos serán aplicados inmediatamente, de acuerdo con los amplios poderes otorgados al Gabinete, debiendo el Parlamento aprobarlos a fin de año.

Las pensiones de los veteranos serán reducidas en 10 por ciento, con lo que se obtendrá una economía de 1,500,000 francos. Otros decretos rebajan el precio del pan en 10 centimos, y las tarifas del gas y la electricidad. El precio del carbón también será menor. Los cambios de arriendo inferiores a 10,000 francos sufrirán una rebaja de 10 por ciento. Se establecerá un sobre-impuesto de 50 por ciento a todas las entradas superiores a los 80,000 francos.

Los impuestos a las utilidades de las industrias de municiones y material de guerra, serán aumentados en 25 por ciento. La rebaja de 10 por ciento, incluye también a los salarios de los ferroviarios. Otras economías afectan a los bonos de la renta, los bonos del crédito nacional y los bonos ferroviarios.

Otros decretos aumentan los impuestos a las transacciones de las acciones negociadas en 17 a 24 por ciento.

PARIS, 17. — (U. P.) — Se informó oficialmente que el Presidente Lebrun terminó la firma de 23 decretos a las 23.50 de hoy miércoles, los cuales establecen economías por 10,959,000,000 de francos correspondiendo 7,083,000,000 al presupuesto del Estado, 195,000,000 al presupuesto de la Caisse Autonome, 1,385,000,000 al presupuesto de gastos locales y 2,316,000,000 a los ferrocarriles.

La rebaja de 10 por ciento en los egresos fiscales no afectará ni los subsidios ni los pagos pendientes. La rebaja de 10 por ciento en los arriendos de casas será general y no se limitará a los arriendos inferiores a 10,000 francos.

El Premier Laval anunció la intención del Gobierno de rescindir los decretos tan pronto como el presupuesto tenga superavit.

Se dice que el Premier, probablemente explique mañana por radio las medidas económicas adoptadas por el Gobierno, estando por ahora demasiado fatigado después del intenso trabajo para llegar a una decisión al respecto.

El Presidente Lebrun empleó hora y media en firmar los 23 decretos.

El Premier recalco que las medidas adoptadas para reducir el costo de la vida tendían por objeto compensar las rebajas que sufrirán todos los pagos fiscales. Hizo notar también que el plan básico que reducía los desembolsos fiscales no afectaba tanto a los empleados

fiscales inferiores, pues ya los que ganaban por año no sufrían rebajas en la misma proporción que los que percibían grandes sueldos. Agregó que el numeroso grupo de retirados del servicio cuya entrada se derivaba de bonos del Gobierno también estaría beneficiado por medidas especiales que se decretarían antes de fin de mes, en virtud de las cuales los de más de 65 años de edad y con entradas inferiores a 10,000 francos serían especialmente favorecidos.

Los agricultores disfrutaban de una reducción de 5 por ciento en los precios de los fertilizantes potásicos.

Los propietarios que sufrían una rebaja de 10 por ciento en los arriendos de sus propiedades, recibirían una escasa recompensa con las rebajas del mismo porcentaje en los intereses hipotecarios.

Las familias numerosas serán ayudadas por indemnizaciones que serán pagadas a los padres con más de dos hijos.

M. Laval puso de relieve que los sacrificios afectarían a todas las clases sociales.

A pesar de los esfuerzos para suavizar los efectos de los decretos, ya se observó descontento. El ex Ministro de Pensiones, M. Rivollet, ha citado a los veteranos para protestar contra



Presidente Alberto Lebrun

### BANQUETE OFRECIO EL EMBAJADOR MARTINEZ DE FERRARI AL CANCELLER BRASILEÑO

RIO DE JANEIRO, 16. — (U. P.) — El Embajador chileno en el Brasil, señor Martínez de Ferrari, ofreció un almuerzo al Canciller de Macedo Soares, en homenaje a la pacificación del Chaco. Asistieron los Ministros y Embajadores latino-americanos y el Encargado de Negocios de Estados Unidos.

El señor Martínez de Ferrari pronunció un discurso en el que dijo: "América necesitaba de la amistad cooperación y de la vez fraternal del Brasil con el objeto de concluir la pacificación. Vuestros servicios a la causa de la paz tuvieron intensa y espontánea repercusión en los corazones del pueblo chileno cuyas demostraciones de amor hacia el Brasil contribuyeron hacia la expansión y la perennidad de la noble amistad entre ambos países".

### Gran Bretaña

#### PRESUPUESTO DE AVIACION

LONDRES, 16. — (U. P.) — El Gobierno ha expedido el presupuesto suplementario de 3,333,000 libras esterlinas para el Ministerio de Aviación, para la expansión de la fuerza aérea nacional. Los detalles de este presupuesto fueron anunciados ultimamente.

la rebaja de sus pensiones. La Confederación General del Trabajo lanzará una protesta que dice:

"Se espera obtener el equilibrio presupuestario por medidas económicas; pero los que lo creen se engañan. Sólo aumentarán la gran miseria de que ya padecen todas las clases trabajadoras."

"Le Journal Officiel", que generalmente sale a las 6 de la mañana, aparecerá a mediodía, debido al gran trabajo que representa la labor de componer en sus talleres los nuevos y extensos decretos. Sólo después de su publicación se conocerán detalladamente las medidas económicas del Gobierno.

## FUME POLO

EL MEJOR CIGARRILLO DE 60 CTS.

CON LAS MEJORES FOTOGRAFIAS AUTÉNTICAS

## OTRO FUERTE GOLPE HA RECIBIDO LA "NUEVA POLITICA" DEL PRESIDENTE ROOSEVELT

La Corte de Apelaciones de Boston dictó un fallo, declarando inconstitucional los impuestos de elaboración que cobra la Administración de Ajuste Agrícola

### PODRIA PRODUCIRSE EL CASO DE LA NRA, PERO SE ESPERA QUE LA CORTE SUPREMA, DE SU APOYO AL GOBIERNO

La importancia de este caso, como una terna en prueba, se ve en el hecho de que la Administración de Ajuste Agrícola ha cobrado más de \$60 millones de dólares en impuestos. Se creyó que la anulación de la NRA, por la Corte Suprema, daría lugar a una avalancha de peticiones en contra de la A.A.A.

Entre las firmas que buscan no pagar los impuestos, se cuentan fábricas de conservas de carnes, molinos, refinadoras de azúcar, fábricas de cigarrillos, fábricas de tejidos de algodón etc.

Los grandes productores de carnes en conserva del Medio Oeste cuentan con el siguiente argumento para declarar que la A.A.A. es inconstitucional:

1. El Gobierno no tiene poderes para controlar la producción.

2. El impuesto a la elaboración no es un impuesto en realidad, es decir, como lo define la Constitución.

3. Aún si estos impuestos son válidos, el poder arbitrario de aplicarlos no debería ser delegado en la persona del Secretario de Agricultura.

Los funcionarios de la Administración de Ajuste Agrícola manifestaron hoy día su esperanza de que la Corte Suprema revocase la decisión de la Corte de Boston, y mantenga la afirmación de que los impuestos son legales. Admitieron, sin embargo, que si los impuestos eran anulados, el sistema total de la A.A.A., en cuanto a sus pagos a hacendados se vería destruido.

La declaración de la Corte de Boston ha sido un golpe para los abogados del Departamento de Justicia y de la A.A.A. quienes también tienen que defender al Estado en una cantidad de pleitos sobre impuestos a la elaboración, porque es muy probable que las mismas cortes pequeñas, sean influenciadas por la decisión de la Corte de Boston, especialmente aquellas que tienen entre manos casos similares.

Finalmente, la decisión de la Corte Suprema agregará nuevos bríos al ya agrio debate sobre las emiendas a la ley de la Administración de Ajuste Agrícola, la cual se encuentra en el Senado.

Se da cuenta, casi diariamente, de nuevos procedimientos, que buscan una orden judicial contra el pago de los impuestos a la elaboración los cuales van a formar el fondo del cual la Administración de Ajuste Agrícola paga a los hacendados primas especiales para compensar por la restricción de su producción.

Cuando la Corte Suprema se a conocer su veredicto, este decidirá la suerte de un gran número de casos semejantes, los cuales en su mayoría se encuentran recién en las cortes pequeñas.

Se da cuenta, casi diariamente, de nuevos procedimientos, que buscan una orden judicial contra el pago de los impuestos a la elaboración los cuales van a formar el fondo del cual la Administración de Ajuste Agrícola paga a los hacendados primas especiales para compensar por la restricción de su producción.

Cuando la Corte Suprema se a conocer su veredicto, este decidirá la suerte de un gran número de casos semejantes, los cuales en su mayoría se encuentran recién en las cortes pequeñas.

Se da cuenta, casi diariamente, de nuevos procedimientos, que buscan una orden judicial contra el pago de los impuestos a la elaboración los cuales van a formar el fondo del cual la Administración de Ajuste Agrícola paga a los hacendados primas especiales para compensar por la restricción de su producción.

Cuando la Corte Suprema se a conocer su veredicto, este decidirá la suerte de un gran número de casos semejantes, los cuales en su mayoría se encuentran recién en las cortes pequeñas.

## NI UN SOLO ARTICULO DE INVIERNO DEBE QUEDAR EN NUESTRO STOCK...

...para lograr este propósito continuamos HOY con nuestra

SENSACIONAL

## REALIZACION DE SALDOS

Todo... pero todo saldrá sin duda, porque Gath y Chaves lo está ofreciendo A CUALQUIER PRECIO.

Venga Ud. Hoy bien temprano y procure sacarle provecho a este formidable

ACONTECIMIENTO ECONOMICO..!!

Nuestros 50 Departamentos están rebosando de Oportunidades..!!

# Gath & Chaves

EN SANTIAGO Y SUS SUCURSALES

## ¡Aquí Está!

La maquina cosedora de papeles marca BOSTITCH, sinónimo de comodidad a bajo costo! Une de 2 a 40 hojas de papel con sólo una leve presión sobre la manilla.

No debe faltar este aparatito en toda oficina. Su uso resulta más económico que los alfileres!

EXIJA SIEMPRE

### Maquinas y Grampas BOSTITCH

## DAVIS Y CIA.

DISTRIBUIDORES

SANTIAGO Bandera 179 VALPARAISO Prat 653

### Alemania

#### SALDO COMERCIAL FAVORABLE EN JUNIO

BERLIN, 16. — (U. P.) — Estadísticas comerciales demuestran que las importaciones, en el mes de junio pasado alcanzaron a 217,900,000 marcos y las exportaciones, a 318,000,000 de marcos.

#### EL MATCH DE SCHMELLING CON BAER O LOUIS

BERLIN, 16. — (U. P.) — A propósito de las informaciones contradictorias que llegan desde Nueva York en torno a las actividades de su pupilo, el manager del ex campeón Max Schmelling, Joe Jacobs declaró a la United Press la verdad en todo.

Manifestó que la decisión respecto de que Schmelling gobernará un combate con Max Baer o Joe Louis "debe esperarse mi regreso a Estados Unidos, país al cual me dirigire hoy, previsto de cual me piden para firmar el contrato con alguno de ellos".

Añadió que Schmelling estaba dispuesto a mediar con Louis al presidente se depositaba a su nombre en Alemania la suma de 150,000 dólares. No mencionó, sin embargo, la suma necesaria para un match con Max Baer.

## PARA PREPARAR SUS ALIMENTOS. COMPRE UNA COCINA ELECTRICA.

Pida datos, infórmese y convénzase.

## RAPIDEZ







### DATOS BIOGRAFICOS DEL EXTINTO



Los funerales de este funcionario, que fué modelo de rectitud y honorabilidad, tendrán lugar mañana jueves, a las 10.30 horas después de los oficios religiosos que se efectuarán en la Iglesia de la Asunción de esta ciudad.

## INTERESANTE INFORME DEL CONSEJO DE DEFENSA FISCAL

mismo Reglamento, dispone:

"Las Municipalidades, dentro de los 10 días siguientes a su constitución, deberán designar el correspondiente delegado de la Comuna ante la Junta Departamental de Caminos y comunicarán esta designación al Gobernador y a la persona que ejerce el control de los 10 días siguientes a su constitución."

"Ahora bien, la ley vigente sobre Organización y Atribuciones de las Municipalidades, cuyo texto definitivo fue fijado por el decreto supremo N.º 1642, de 13 de febrero de 1934, de acuerdo con el decreto-ley N.º 17.000, de 1.º de diciembre de 1923, y la ley N.º 8357, de 15 de enero de 1934, dispone en su artículo 67, que la Municipalidad se ocupará preferentemente en su primera sesión de las siguientes materias:

"4.º De nombrar a los regidores para que, en unión del Alcalde, integren la Junta Clasificadora de Patentes, y los regidores que deberán actuar como delegados ante las diferentes organizaciones o corporaciones públicas que determina la ley."

"De la disposición misma que se acaba de transcribir, parece deducirse solamente que en la primera sesión que celebre la Municipalidad han de nombrarse los regidores, y no de nombrarse como sus delegados, que

mulativo los representantes que la ley respectiva determine para formar la Asamblea Provincial correspondiente, para el Departamento de Caminos, tres para la Junta Comuna de Educación, y los delegados que correspondan, donde tengan derecho a hacerlo, para las Juntas de Beneficencia, Cajas de Retiro, etc., etc.

En consecuencia, de estos funcionarios puede recaer en personas extrañas a la Municipalidad, su duración es de tres años y si alguno cesare en sus funciones por fallecimiento, cambio de domicilio, etc., para su otra causa, la Municipalidad nombrará remplaceante por el tiempo que le faltare para terminar los tres años".

"La parte primera del número transcrito de la elección de representantes de los delegados de la Municipalidad, si mencionan a los regidores, y en la segunda parte dice expresamente que dicha designación puede recaer en personas extrañas a la Municipalidad."

"O sea, en la anterior a la actual en vigencia, se contemplaba expresamente la facultad de poder elegir como delegados de la Municipalidad a personas extrañas a la misma. Al ser derogada la disposición legal, a que se viene mencionando, refiriéndose a

(Del Boletín de Estudios del Observatorio del Salto)

## No podrá usar auto fiscal

Ha sido derogado el Decreto N.º 2540, que incluía al Director del Departamento de Extensión Cultural, entre los funcionarios públicos con derecho a usar automóvil con chofer, bicicleta, garage, reparaciones y repuestos pagados con fondos fiscales.

que deposite mensualmente durante sólo

## DIEZ AÑOS

le dará una

**RENTA ANUAL PARA TODA LA VIDA**

**540 PESOS**  
A COOPERATIVA VITALICIA

**SOCIEDAD DE RENTAS VITALICIAS**

*Fundada en Valparaíso el año 1907*

AGENTE GÉNÉRAL EN SANTIAGO:

## Theodore Anwandter Echenique

Calle Agustinas 1115—Teléfono 84748—Casilla 1703

La revista "Familia"  
de hoy

**Decano de la Fac.  
de Filosofía será  
elegido en agosto.**  
Vacante por renuncia  
del profesor que servía  
el cargo

\$ 73,498.15 SUBVEN-  
CION EL CUERPO  
DE BOMBEROS

La Tesorería Provincial de Santiago ha sido autorizada ayer por el Ministerio del Interior para poner a disposición del señor Alfredo Mackenney, Tesorero General del Cuerpo de Bomberos de Santiago, la suma de

Se ha citado a la Facultad de Filosofía y Educación para que en la Casa Universitaria el miércoles 14 de agosto próximo, a las 6 P. M., proceda a elegir la persona que habrá de desempeñar en propiedad el cargo de Decano de dicha Corporación, vacante por renuncia del profesor que lo servía en igual carácter.

## RESULTADOS DEL CANODROMO

PRIMERA CARRERA.—300 metros:				
1.0	Prinor (1) . . . . .	\$	36.60	\$ 18.90    \$ 13.10
2.0	Aurora (3) . . . . .			10.60    7.60
3.0	Ventarrón (4) . . . . .			6.80
Tiempo: 21 1/2. Ganado por 2 cuerpos; el 3.º a un cuerpo.				
No corrió Boy.				
SEGUNDA CARRERA.—350 metros:				
1.0	Cristian (8) . . . . .	\$	8.00	\$ 6.30    \$ 5.90
2.0	Chilenito (1) . . . . .			7.70    6.10
3.0	Puente Alto (4) . . . . .			11.80
Tiempo: 23 1/2. Ganado por 6 cuerpos; el 3.º a 2 cuerpos.				
TERCERA CARRERA.—400 metros:				
1.0	Olispa (3) . . . . .	\$	43.80	\$ 18.80    \$ 12.60
2.0	Duranteo (3) . . . . .			13.50    9.10
3.0	Tommy (2) . . . . .			8.80
Tiempo: 27 1/2. Ganado por medio cuerpo; el 3.º a un pusecuzo.				
CUARTA CARRERA.—300 metros:				
1.0	Foispaco (7) . . . . .	\$	35.20	\$ 15.70    \$ 7.60
2.0	Quena (3) . . . . .			13.10    8.20
3.0	Foyegue (3) . . . . .			8.50
Tiempo: 20 1/2. Ganado por 4 cuerpos; el 3.º a medio cuerpo.				
QUINTA CARRERA.—300 metros, yallas:				
1.0	Lumbarado (9) . . . . .	\$	23.30	\$ 13.40    \$ 7.10
2.0	El Latigo (4) . . . . .			25.20    13.10
3.0	Maleño (2) . . . . .			7.10
Tiempo: 28. Ganado por un pusecuzo; el 3.º a una cabeza.				
No corrió Irlandés.				
SEXTA CARRERA.—350 metros:				
1.0	Bulk (6) . . . . .	\$	41.50	\$ 17.50    \$ 9.40
2.0	Violeta (4) . . . . .			38.80    33.60
3.0	Joan Crawford (2) . . . . .			14.10
Tiempo: 23 1/2. Ganado por un pusecuzo; el 3.º a medio cuerpo.				
No corrió Boy.				
SEPTIMA CARRERA.—300 metros:				
1.0	Kantiar (3) . . . . .	\$	25.20	\$ 13.60    \$ 8.30
2.0	La Gringa (2) . . . . .			18.90    12.20
3.0	Baby Grace (1) . . . . .			8.10
Tiempo: 19 1/2. Ganado por 2 cuerpos; el 3.º a medio cuerpo.				
No corrió Florea Negra.				
OCTAVA CARRERA.—500 metros:				
1.0	Ganahl (1) . . . . .	\$	25.50	\$ 14.50    \$ 7.80
2.0	Pequeño Agui (5) . . . . .			12.40    6.10
3.0	Kaputilla (3) . . . . .			6.10
Tiempo: 33. Ganado por 3 cuerpos; el 3.º a 2 cuerpos. No co-				

CARTAS DEL PUBLICO

VISITA A LAS  
PANADERIAS

Señor Director: Hace poco, en la Cámara de Diputados del representante comunista don Emilio Zapata, a propósito de una inspección efectuada en algunas panaderías de Santiago, me permitieron decir, con respecto a los dueños de estos establecimientos, todos ellos incultrados responsables, que desmorollan sus actividades al amparo de la ley y dentro de un franco espíritu de cooperación con las autoridades constituidas.

Por lo que me refiero, el honorable señor Zapata, cruzó sin duda, molestandome, dentro de alcances de su léxico, al titular de la casa como "hijo de la madre patria".

Por cierto que le agradezco el interés que me ha tenido, pero, como, efectivamente, soy chileno, y hijo de una raza que

dio vidas y civilización al Nuevo mundo, convirtiéndose de esta manera muy honrosa en estas jóvenes nacionalidades y, especialmente, en Chile, herederos de la diadema solar de los Incas. En la América, España ha sido y es llamada por sus nobles hijos de América "la Madre Patria", recordando así sus virtudes y sacrificios y la aureola gloriosa que la rodea como cumbre de la historia, para ser de nuestros antepasados.

Agradezco al señor Zapata que me haya brindado la oportunidad de decir a sus hijos y españoles, que son nobles y es un sentimiento común, de respeto y de afecto, filial hacia la "Madre Patria", o sea hacia España fecunda y generosa.

Perdóneme, pues, que lo molestara con esta carta, cuya publicación le agradezco.— Atte. José Fernández.

# ESTANTERIAS VACIAS

A black and white illustration showing a group of people in a library or bookstore. In the foreground, several people are seated, looking down at books or papers. In the background, a man in a suit stands near a tall, empty bookshelf. The large, bold title 'ESTANTERIAS VACIAS' is superimposed over the top half of the image, with the word 'VACIAS' being particularly large and stylized.

# QUEREMOS DEJAR

“Los Gobelinos”

**533 - BANDERA - 539**

Para rematar todas las instalaciones al trasladarnos a

## Ahumada y Compañía

Aproveche de comprar antes que se terminen las pocas mercaderías que nos quedan

*"Los Gobelinos"*

**BANDERA-533**  
CASI ESQUINA  
CATEDRAL

5-170

BANDERA-533  
CASI ESQUINA  
CATEDRAL







## (VERSION OFICIAL)

to de acuerdo, que dice que no se retirarán en el Boletín las expresiones antiparlamentarias que hayan sido retiradas por los diputados. El resto no.

Si hay un incidente grave entre dos diputados, sus colegas les pedirán retirar del Boletín las expresiones inconvenientes; y es en el camino que desde tiempo inmemorial hemos seguido, porque a la Cámara no le conviene que aparezcan en la versión tales expresiones; pero, autorizar a la Mesa o a la Redacción para retirar las expresiones que estiman inconvenientes, no es lógico; tal cosa no sucede en ningún Parlamento del mundo. Únicamente se pueden retirar de la versión aquellas expresiones que los mismos diputados quieren retirar.

El señor VICUÑA.— Me parece peligrosa y grave esta autorización que los comités quieren dar a la Mesa y a la Redacción para modificar o falsear la versión de lo que sucede en la Cámara.

Puede aceptarse que un diputado quiera borrar hasta la libella de lo que dijo en un momento de pasión... pero no se puede aceptar que se falsee el debate máximo como ocurre a veces que algunos diputados se toman libertad excesiva al corregir sus discursos; de modificar hasta lo que han dicho sus colegas. A mí no ha ocurrido más de una vez que mis contestaciones han sido suprimidas por las personas interesadas. Esto me parece inconveniente y hasta sirve para que algunos diputados se hagan artificialmente una plataforma electoral, cuando no supieron lucir sus aptitudes oportunamente.

El Boletín debe ser la expresión fiel de lo que se dice. Si alguien retira una palabra, está bien que voluntariamente la retire y que ella se borre.

Por lo demás, la Cámara misma debe dar muestra de cultura, y no debe ningún diputado traer a los debates cuestiones personales ni proferir palabras o expresiones injuriosas, de las cuales tenga que arrepentirse luego como caballero. La Mesa en el momento mismo en que se digan, debe reprimir tales desmanes. Lo que se ha dicho y no fue retirado, no se puede suprimir de la versión de los debates, lo que importaría falsearlos. Por estas razones yo soy contrario a que se modifique el artículo 17 del Reglamento en la forma que se ha propuesto por los comités.

El señor CANAS FLORES.— Yo honorable presidente, no estoy distante de la manera de pensar de mi honorable amigo el señor Vicuña. Yo estimo que la autorización para hacer suprimir de las sesiones ciertas palabras anti-parlamentarias, puede conducir, en la forma que se solicita, entretanto al capricho de los que forman la Mesa, y no sabemos que pueda ocurrir en el futuro, ya que nunca podremos decir quiénes

**INSERC**

**Los agricultores se dirigen a la Cámara para pedir la modificación del artículo 17 del Reglamento del Boletín de la Cámara para que se permita la venta de cigarrillos de 20 centavos.**

Nosotros, los suscritos, dedicados a las plantaciones de tabaco en diversas zonas del país, nos hemos impuesto de una publicación hecha el 24 de junio próximo pasado, en la prensa, y firmada por un grupo de agricultores, pidiendo el apoyo de la Honorable Cámara para el despacho del proyecto de ley que fija la faja mínima de \$ 0.07, que permita la venta de marcas de cigarrillos de 20 centavos.

Algunas de las firmas que aparecieron en dicho documento fueron publicadas sin autorización nuestra, mientras que otras se consiguieron verbalmente, sorprendiendo a los firmantes con declaraciones erróneas.

Desearnos establecer por consiguiente, que es

no presida mañana.

Por lo demás, el riesgo de querer o pretender elevar la cultura de la Cámara por medios coercitivos, tarjando o borrando palabras, es tan grande como parece más doloroso que las expresiones inconvenientes que pronuncian los mismos diputados, y esto por el decoro de los mismos señores. Este es el caso en el nivel cultural de la Cámara debe mantenerse por los propios diputados, y si algunas veces se permite que esto en la Mesa que controla el debate de manera que estoy perfectamente de acuerdo con el señor Vicuña autorícese a la Mesa, o pida silencio, eso es una gran energía, que reprima de inmediato los desmanes, los incidentes violentos, aplicando las sanciones que el reglamento de que ya son suficientemente fuertes, pero no autoricemos este medio, salvo cuando las expresiones sean retratadas por mutuo consentimiento de los diputados que las pronuncian.

El señor VICUÑA. — (Me permite todavía una palabra).

El señor GUZMÁN GARCÍA. (Presidente). — ¿Está en la palabra el señor Vicuña?

El señor VICUÑA. — Quería agregar una sola palabra: es que el Parlamento que se ha de acuerdo en discusión se había de suprimir las expresiones antiparlamentarias y este término es más parlamentario que el de anti-parlamentario; hay, nadie ha defendido lo que es parlamentario y lo que es anti-parlamentario. Hay una cantidad de señores que se defienden muy delante de una dama, que si están mal en un salón o en una mesa de comedor, pueden estar bien en un parlamento. Los términos apropiados y considerarse sin embargo, por alguien, anti-parlamentarios; pero esto nadie lo ha defendido. Yo quisiera decir más, de lo que resulta de lo más delicado y difícil su determinación, y ello mismo aconseja no entregarse a la arbitrariedad.

Creo que éste es un argumento importante, a favor de la tesis que he venido sosteniendo.

El señor FUENZALIDA. — Con respecto a las palabras que acaba de pronunciar el H. colega señor Cañas Flores, deseo decir que no se trata de la mayor o menor energía que pueda gustar la Mesa; porque, supongamos el caso de que un señor diputado profiera una injuria; la Mesa le aplica las sanciones que contempla el Reglamento, el retiro de las palabras, llamados al orden, amonestaciones, privación del uso de la palabra y aun expulsión de la Sala por el delito de la Sala por el delito de la Sala por el delito de la Sala. Pero, en cambio, si el diputado niega a retirar las palabras que ha proferido, ¿es posible que a más del espectáculo bochornoso que produce la Sala, quede también en constancia en el Boletín de Sesiones de las expresiones injuriosas? Supongamos el caso de una injuria grosera; he de decir que en la Sala de la Corporación y, si quedan consignadas esas expresiones, ¿a quién beneficiarán?

Por lo demás, no se trata de alterar el texto mismo de lo dicho, sino de la manera de que no se incluyan en el Boletín las expresiones injuriosas. Es para este caso único y para que no se repita la situación de que alguien se digna profiera algún insulto al otro día, que se imponga el país entero.

Puede tener la seguridad la Corporación, la Mesa y la Redacción del Boletín de que es suficiente criterio para eliminar solo aquellas expresiones que sean injuriosas, groseras, o que sean injurias dignas de la Cámara, pero, en ningún caso, palabras o frases que sean una simple tronía...

El señor CABEZON. — Si las expresiones anteriores van a ser retratadas, ello infiere que se pronuncian con más frecuencia.

El señor VICUÑA. — (Me permite una interrupción, honorable diputado?)

Yo agregaré...

El señor GUZMÁN GARCÍA (Presidente). — Está con la palabra el honorable señor Fuenzalida.

El señor VICUÑA. — El honorable colega me ha permitido una interrupción, señor Presidente.

Es para decir solamente que al momento del presidente de la Corporación no es valedero. El prestigio de una persona, de una corporación o de una institución no proviene de las apariencias externas de las cosas, sino de la realidad que ellas encierran. Si camos con encubrir un robo, un asesinato, un escándalo o un adulterio si ello en realidad existió? Eso es simplemente hipocresía. El prestigio debe ser una cosa cimentada en la realidad. El Boletín debe ser el fiel reflejo de la verdad y de

debemos aparecer que somos 1  
que no somos.

**EL SEÑOR FERNANDEZ DIPUTADO.**—(Muy bien).

El señor FUENZALIDA.—Voy a terminar estas observaciones recordando a la Honorable Cámara que por acuerdo de esta Sala de localidad que he leído íntegro del debate en un diario de la capital. No quedan, pues, circunscritos los hechos a lo que diga el Boletín de Sesiones, sino a lo que se publica en un diario de localidad que los publica en el país. No hallo pues, conveniente que las expresiones injuriosas que puedan vertirse en esta Sala, se publiquen en la prensa. Yo pienso que no se han hecho otras cosas que las que yo he ventajado que pueda tener esta reforma al Reglamento, solicito de mis honorables colegas que se sirvan aprobarla, porque la estimación que yo he hecho en beneficio para la Corporación.

El señor MARTINEZ (don Carlos A.).—Pido la palabra.

El señor GUZMAN GARCIA (Presidente).—No se solicita la palabra al honorable señor Clientes y después el honorable señor Ampuero.

El señor CUFIENTES (don Carlos).—Señor Presidente, voy a decir que esto constituye una aberración, porque según el Reglamento, toda expresión injuriosa o anti-parlamentaria que se pronuncie durante las interrupciones podrá ser borrada por la Mesa o insertada en el Boletín; sin embargo, las frases injuriosas que así digan durante un discurso, no podrán ser borradas ni por la Mesa ni por la Mesa.

Como muy bien decía el honorable señor Fuenzalida, debe haber un error de imprenta en esto, porque verdaderamente es una contradicción lo que se establece, anti-parlamentarias e injuriosas que se digan durante una interrupción puedan no ser insertadas en el Boletín; pero la Mesa no puede impedir que las injurias se digan durante el correr de un discurso, se inserten en la versión.

Por eso estimo conveniente que aprobemos el proyecto de acuerdo que yo he leído y que he acordado los Comités Parlamentarios, que son las cabezas representativas de los grupos parlamentarios en sus funciones de carácter de orden del trabajo parlamentario.

El señor GUZMAN GARCIA (Presidente).—Había pedido la palabra el señor Urrutia don Efraín.

El señor URRUTIA Sr. Señoría.

El señor URRUTIA (don Efraín).—De la argumentación misma que se hace, se deduce todo lo contrario de lo que yo he leído en el proyecto de acuerdo de los Comités Parlamentarios a fin de que

se consignen términos injuriosos ni frases incorrectas en las sesiones de la Cámara al público. El mal que se señala por el camino que se busca no va a tener su corrección.

En primer lugar, ¿dónde estaría la responsabilidad? En los señores que han mandado hasta el Parlamento tales representantes. En segundo lugar, los propios diputados injuriosos, tendrían una sanción en la elección, porque, en la próxima elección, no podrían salir nuevamente elegidos, ya que no han sabido interpretar en forma correcta a su electorado. Por otra parte, ¿no veo la razón por la que se desprecia a la Cámara en el pueblo, por la acción individual de uno de sus miembros. Si la Cámara se desprecia, es naturalmente porque tiene al frente un representante que lo que realmente ha resultado que en la elección próxima, o en otras elecciones, los partidos no llevan tales hombres que no inspiren el sentir o el pensamiento del electorado, hasta el Parlamento.

Además, la reforma se prestaría a que, diciendo cualquier diputado palabras que fueran de acuerdo con el sentir de la mayoría, se eliminaran ellas, a menos que no tenga nada de injusto inconveniente o grosero.

Es, y va a impedir que el parlamentario tenga la seguridad de que la versión de sus palabras, que resulte escrita en el acta, no ella va a ser fielmente interpretado su pensamiento.

Por eso voy a votar en contra del proyecto de acuerdo.

**EL SEÑOR GUZMÁN.**—(Me permite, señor Presidente).

El señor GUZMÁN GALCÍA (Presidente).— Tiene la palabra el señor AMPURIO.

**El señor AMPURIO.**— Comprendo que los señores Vicepresidentes de la Cámara asienten tanto, como para defender esta moción tanto como para oponerla. Pero, señor Cámara, señor Presidente, para apoyar la última reforma de reglamento, que vino a dárles facultades omnímodas para que obraran a su antojo. No quiero decir con esto que ya obren así, pero sí con conciencia, como algunos de los componentes de la Mesa, son personas escúlmicas, que actúan con tino y cierta discreción. Comprendo todo eso, señor Presidente; pero no comiendo posibilidad que se va a mixificar, como que, si una expresión de un diputado, falta al respeto que se debe a otro, se va a perjurular con ello la Corporación. Si la expresión que un diputado tiene en su mente, es contra el electorado, ¿cómo es que la dirige contra la Corporación; y al

*Los agricultores tabacaleros se dirigen a la Cámara de Diputados solicitando el rechazo del proyecto que modifica el impuesto a los cigarrillos.*

Nosotros, los suscritos, dedicados a las plantaciones de tabaco en diversas zonas del país, nos hemos impuesto de una publicación hecha el 24 de junio próximo pasado, en la prensa, y firmada por un grupo de agricultores, pidiendo el apoyo de la Honorable Cámara para el despacho del proyecto de ley que fija la faja mínima de \$ 0.07, que permita la venta de marcas de cigarrillos de 20 centavos.

Algunas de las firmas que aparecieron en dicho documento fueron publicadas sin autorización nuestra, mientras que otras se consiguieron verbalmente, sorprendiendo a los firmantes con declaraciones erróneas.

Deseamos establecer, en consecuencia, que es

tamos en absoluto desacuerdo con las declaraciones hechas en ese artículo.

Después de haber consultado la mayoría de los fabricantes de cigarrillos y hacer leído en la prensa las indicaciones hechas por los señores diputados a esa Honorable Cámara, estamos convencidos de que este proyecto de ley tendría resultados sumamente perjudiciales y que la fabricación de marcas de 20 centavos no vendría a aumentar el consumo total de cigarrillos en absoluto. Sólo traería, como evidente resultado, que las fábricas importantes, quienes son nuestros principales compradores, tendrían que sacrificar la mayor parte de sus ganancias, lo que repercutiría en for-

ma desastrosa sobre los precios que nosotros necesitamos percibir para poder plantar tabaco con alguna utilidad para nosotros.

Por lo tanto, veríamos con mucho agrado fuera rechazado el proyecto. Firmas:

Luis V. de Porto Seguro, Aconcagua.

Suc. Gregorio Correa Ovalle.

Fundo "Todos los Santos", Lontué.

Manuela Vial de Correa, fundo "Santa Rosa", Lontué.

Comunidad Eguiguren Pérez, Hospital.

Josefina Garcés Grez Lontué.

Luis Venegas Cifuentes, haciendas "La Puntita" y "Candelaria", Aconcagua.

Carlos Casanello Ruiz,  
fundo "La Capilla",  
Rengo.

Comunidad Ovalle  
Hormann, Hospital.

Erasmus Calderón, Pu-  
taendo.

Ignacio Huidobro,  
fundo "Santa Rosa de  
Catemu".

Geoffrey Bushell, fun-  
do "Santa Isabel de Ca-  
temu".

Enrique Grez, fundo  
"Todos Santos", Lon-  
tué.

José Manuel Barrera  
Putendo.

Agustín Johnson Ga-  
na, hacienda "Las Com-  
puertas de Catemu".

Camilo Vergara Errá-  
zuriz, fundo "La Fortu-  
na", Lontué.

A mí me parece que estas expresiones, en estos casos, deben dejarse y responsabilizarse al diputado que las dice. Cada diputado es un hombre, y como tal debe responder por sus actos. Yo sé muy bien que la Cámara está suprimiendo parte de lo que aquí se expresa en forma sentida y espontánea.

Por esto, con sentimiento, voy a votar en contra de la proposición en debate, que aún aparece firmada por el comité democrático, cuyos miembros quizás no han estado en estos momentos en las condiciones de poder apreciar el alcance de esta modificación que se propone.

Quisiera ser disculpado para muchos señores diputados que no se estampen en el Boletín las propias expresiones de su pensamiento, porque, como hay ocasiones en que, cualquier espíritu, por franco que sea, se rebela ante una determinada situación de hecho y se exalta porque tiene el caso de que sea conveniente dejar estampado su sentir y la expresión de su estado anímico cualquiera que sea lo verdadero, y de cualquier banco que se prometa.

El señor GUZMAN GARCIA (Presidente).—Tiene la palabra el honorable señor Torres Molina.

El señor TORRES MOLINA.—Yo estimo, señor presidente, que la reforma en discusión es saludable, y que va a resguardar el prestigio de esta Cámara.

El público, el obrero inconsciente de sus obligaciones y todo aquel que desea paz social para poder trabajar y ganar el sustento de sus hijos, necesita organización.

No sé por qué, señor presidente, los representantes de provincias no han levantado su voz para protestar de la forma por demás desconsiderada en que se le han dado los debates en esta Corporación.

que la idea se combaten por ideas.

Yo pregunto a la H. C. ¿qué recepción habrán de llevarse las ciudadanías, muchos de los extranjeros, que vienen a escuchar nuestros debates, creyendo que son debates levantados, debates cultos que dignan relación con los anhelos y aspiraciones de nuestro pueblo? ¿Cómo visto que de aquí, en lugar de tratar problemas de utilidad pública, en éste recinto en que se deben respetar las leyes y el Gobierno constitucional...

El señor MARDONES.— Es fuera donde no se cumplen las leyes.

El señor TORRES MOLINA.—... lo que debe ser la base fundamental de la patria; la ley, se hace una propaganda incendiaria en contra, precisamente, del respeto a la Constitución y la ley.

—Hablan a la vez varios HH. DD.

El señor AMERIBERO.—Son los los que las pisotean y no nosotros....

El señor TORRES MOLINA.—Pero se sabe quienes son aquellos. Son los mismos que, ayer, cuando estuvieron en el Gobierno, no supieron hacer otra cosa que llenar los calabozos de modestos empleados y obreros.

El señor VEGA.— Nosotros, debiera decir S.S., en todos los Gobiernos han actuado los demócratas.

—Hablan a la vez varios HH. DD.

El señor GUZMAN GARCÍA (presidente).—Ruego a los HH. DD. se sirvan evitar los diálogos.

—Hablan a la vez varios HH. DD.

El señor GUZMAN GARCÍA (Presidente).—Ruego a los HH. DD. se sirvan guardar silencio.

El señor GUZMAN GARCÍA (Presidente).—No ha terminado, señor Presidente.







\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

10



de quince días ya in-	ten Mi
-----------------------	--------

señor FUENZALIDA (vi-  
sidente).— Ofrezco la pa-  
a un señor Diputado que  
anda el proyecto de acuer-  
señor FERRADA.— Pido  
labra.  
señor FUENZALIDA (vi-  
sidente).— Tiene la pala-  
S.  
señor FERRADA.— Pese  
hermosas palabras llenas  
optimismo que escuchara el  
reso Nacional en su sesión  
pertura, cuando se dió lec-

a) Menude Presidencial, a las alegorías hechas principalmente en orden a declarar que el país se encuentra en estado de holgura y de estar, la verdad es muy mala. Existe un pavoroso tema de honda crisis nacional, que el Ejecutivo no ha dado ninguna diligencia en poner con la premura que los buenos gobernantes deben poner en sus gestiones administrativas.

b) El hecho innegable es que, a los problemas más hondos

El costo de la vida se encuentra por las nubes, señoridente, y uno de los factores

de prodar se el encareci-  
do de ella es precisamente  
mágico descubrimiento que  
a el señor Ministro de Ha-  
cer, a quien no sé si con-  
se ha dado en llamar el  
de las Finanzas, este  
brimiento de las cifras  
nuestros, o sea, el 2 ojo a las  
s.

Partido Democrático,  
no siempre a todo aquello  
vienda a la verdadera de-  
de los ideales populares,  
un año que propuso a es-

C. la modificación de impuestos, no con un propósito de quitar rentas al comercio y de producir la zanja en la marcha institucional de la República, sino con el fin de ir en auxilio a gran masa de nuestros ciudadanos chilenos, que en el desprecio inaudito de los gobernantes, la Confederación de la Producción y del Comercio, una entidad que parece defender lo que nada a los intereses de los comerciantes se ha

a la estatización del par-  
Democrático, pidiendo a  
misión de Hacienda de  
C., que posponga el es-  
de todo proyecto que se  
a a este affaire del 2 por  
a este affaire que ya  
ostando lágrimas de san-  
los que tienen que con-  
día a día para el man-  
to de su vida, y a los  
plantes que desarrollan el  
lo honrado de su comer-  
nación esta petición de la  
teración 3. La Produc-

del Comercio, se ha le-  
to una petición más aten-  
porque es más razonable  
rosa que aquella, la del  
Ejecutivo de Comercian-

El s  
Cepres  
sesión.  
Se l  
19.45

# ENADO

(EXTRACTADA)

rtes 16 de julio de

consi  
asato  
nio, fu  
bierno  
el fue

**OR MARAMBIO**

también es que los caracoles prestaran ese concurso a los solicitaba por la adoración alarmada por la prede una masa en gran parte reunida alrededor de la masa, masa que llevo su in hasta el extremo no aplaudir sino también de olvidándose del respecto

al cadáver y al recinto se encontraban. Las autoridades policiales, dice, procedieron con prudencia como lo muestra el hecho de que un extranjero en la condición de refugiado, ocupó la tribuna, y se hiciera nada por agravio.

**SEÑOR PRADENAS.**— Aunque se hizo todo lo posible.

**SEÑOR BRAVO.**— Sostiene en los sucesos de ese día, hay que reprochar al Ministerio del Interior, al

que sólo debe condenarse a la explotación su juicio, se hizo de un r, con fines políticos, pues que con esa manifestación que le han seguido, exige únicamente producción en vísperas de la elección electoral a iniciarse en go.

Refiriéndose al discurso prodo por el señor Hidalgo, sesión anterior, lo considero un esfuerzo grande, pero z. para dar a conocer

El Gobierno es de dictadura, la ley es la voluntad del atropello a la libertad y derechos ciudadanos del imperio de la voluntad de un hombre. Dice un conocido dos Gobiernos de dictadura: el del señor Ibáñez desde 1927 a 1931, y el suyo desde 4 de junio de 1932 hasta el 1.º de septiembre del mismo año. Añade que, fuera de los gloriosos del señor Grover Cleveland y del señor Grover Cleveland, que fueron Ministros del señor Dámaso...

explicar la diferencia  
sñor Grove hace entre  
e primeros días de la Re-  
Socialista y el resto de  
advierte que el propio se-  
ñor Leon Ugaldé, fue vi-  
de los dos Gobiernos so-  
viéndose obligado a ex-  
re, haciendo un peligroso  
a través de la cordillera  
do efectuarse solo gra-  
ayuda prestada por don  
ñas Romo. Recuerda que  
Gobierno Socialista instaló  
de tupo, continúa el

El señor de la demagogia, que se da a conocer en las regiones australas, agrega que califica de "persecucionista" a la "democracia" y se sabe tambien lo que significa la "persecucion" de los "Gobiernos de dictadura" porque dos veces ha sido obligado a salir de Chile y en la segunda ocasion fue al destierro en compania del Ministro del Interior, quien hoy pretende hacer de su pais un "enemigo de las libertades publicas". Manifiesta tambien el señor Grove, hoy gobernador de Santiago, que

... el Cementerio, y na-  
... senador por Santiago, y a quien  
... zonas de higiene.



## ODAVIA NO HAY CANDIDATOS A SENADOR POR SANTIAGO

El Partido Conservador espera respuesta a un ofrecimiento. — El Block de Izquierda postergó su resolución a la Comisión Electoral. La Junta Central Radical autorizó a la Mesa para que prosiga las conversaciones con izquierdistas.

### AYER SE REUNIERON LAS DIRECTIVAS DE ESTOS TRES ORGANISMOS

Jueves de la presente semana, en consecuencia, el Block de Izquierda, que hasta estos instantes no se ha proclamado candidato a la senaduría, sólo lo hará una vez conocido el informe de la comisión antes nombrada.

**UN EMPATE ENTRE LOS SEÑORES SCHNAKE Y MERY**

Por nuestra parte, pudimos informarnos que en esta sesión se habían producido tres votaciones para elegir candidato del block; en la primera de ellas los representantes de los distintos partidos votaron ese organismo votaron por sus respectivos candidatos, como un saludo a la bandera, o sea los socialistas por don Oscar Schnacke, los radicales por don Luis Mery, los de la izquierda comunista por don Jorge Neut y los demócratas por don Bonifacio Beas.

En seguida se realizaron dos votaciones obteniéndose, en ambas, un empate de dos votos entre los señores Mery y Schnacke.

### SE RETIRA EL PRESIDENTE RADICAL SOCIALISTA

También supimos que después de este resultado, había abandonado la sala de la reunión el presidente del Partido Radical Socialista, don Miguel Angel Rivera, quien había resuelto citarse por la noche a la Junta Directiva de su partido para proclamar la candidatura del señor Mery.

Sin embargo, fuimos informados de que el senador don Guillermo Azocar había indicado, en la tarde misma, una gestión a fin de poner término a esta situación de zanjamiento entre el block y uno de los partidos que lo componen, gestiones que habrían tenido éxito.

## SE COMUNICO AL EJECUTIVO LA VANCANCIA DE LA SENATURIA

El presidente del Senado, de acuerdo con el artículo 7.º del Reglamento de esa Cámara y para los efectos de lo dispuesto en el inciso 1.º del artículo 36 de la Constitución Política del Estado, comunicó, con fecha de ayer a S. E. el Presidente de la República, que se ha producido la vacancia de la senaduría por la 4.ª Circunscripción "Santiago" con motivo del fallecimiento de don Pedro León Ugalde.

Al Ejecutivo le corresponde ahora dictar el decreto fijando la fecha en que deberá realizarse la elección extraordinaria de senador por Santiago.

La próxima elección senatorial, quedando la mesa directiva de la Junta autorizada para proseguir estas conversaciones y resolver al respecto.

En cuanto a la situación política del Partido, se confirmaron los acuerdos adoptados en la sesión anterior relativos a mantenerse en una actitud de franca oposición, lo que ya ha sido comunicado a sus parlamentarios.

### EL POSIBLE CANDIDATO CONSERVADOR

El Partido Conservador tampoco ha designado al candidato a la próxima lucha senatorial por Santiago.

La Junta Ejecutiva del Partido, celebró ayer sesión ordinaria, tratándose extensamente de la cuestión elec-

## HAY MODIFICACIONES QUE INTRODUCIR A LA LEY DEL 2 POR CIENTO

Así lo acordó ayer la Comisión de Hacienda de la Cámara

### LAS IDEAS FUNDAMENTALES SOBRE LA MATERIA, SERAN VOTADAS EL MARTES

Ayer a las 10 horas se reunió la Comisión de Hacienda de la Cámara

Partido Radical Socialista, se reunió también en la tarde de ayer, y adoptó el siguiente acuerdo, con relación a la situación que se comentaba como producida en el Block de Izquierda:

"Lo que es inexacta la información de "El Imparcial", en cuanto se presentara el Partido Radical Socialista en actitud de romper el Block; y

2.º que el Partido no ha tenido jamás la intención de romper el Block de Izquierda, al cual le presta su adhesión."

Con relación a estos mismos comentarios, los partidos que forman el Block de Izquierda, hicieron además una declaración conjunta en la cual se declara la existencia de alguna incidencia que amenace la estructura interna.

Finalmente, después de un interesante debate sobre el problema del impuesto del 2 o a las compras, la Comisión acordó declarar: "Que hay modificaciones que introducir en la ley que estableció el impuesto del 2 o sobre las ventas."



Pruebe gratis este Neumático en su propio Coche con solo

# GENERAL streamliner

## 12 LIBRAS DE PRESION!

**ELEGANCIA**  
**SEGURIDAD**  
**ECONOMIA**  
**CONFORT**

**Distribuidores:**  
**DAVIS y Cía.**  
**SANTIAGO: Bandera 179**  
**VALPARAISO: Prat 653**

(DE LA PAG. 16)

doce o quince mil espectadores pueden acreditar que lo que dice el parte de policía es acorde con la realidad. En efecto, en ella se establecen, para suspender o restringir las libertades o derechos que la misma Constitución asegura.

El señor MORALES, pide votación nominal para la indicación del señor Señoret.

(Votada nominativamente esta indicación resultó desechada por 10 votos contra 10.)

Votaron por la negativa los señores: Aldunate, Alessandri, Bravo, Bustamante, Cox, Cruz, Errázuriz, Estay, Gatica, González, Gumucio, Gutiérrez, Lira, Montañe, Portales, Rodríguez, Silva, Urrutia, Valenzuela y Walker. Votaron por la afirmativa los señores: Alamos, Azocar, Barrios, Figueroa, Grover, Hugo, Groves, don Marmaduke, Hidalgo, Maramba, Meza, Michels, Morales, Pradenas, Rosas y Señoret.

En consecuencia, votará en contra de las indicaciones que se formulan.

El señor ESTAY.—Declara que ha formulado su indicación en el mismo momento en que se le ha comunicado el resultado de la votación, por lo que se le debe permitir que se acople a la votación.

El señor SEÑORET.—Explica su indicación diciendo que exige a las personas que tienen 50 años que comprueben su imposibilidad física, mediante el empleo de la fuerza y la fuerza de la mano y la fuerza de la pierna a muchos servidores del Estado, que están en esas condiciones, porque a esa edad es imposible encontrar colocación en parte alguna. En consecuencia, para evitar esta situación, se le debe permitir que se acople a la votación.

El señor PRADENAS cree que el proyecto en debate importa una burla que hace a la justicia y a la moralidad. El Ejecutivo es numeroso y empírico, y los que esperan ansiosamente se las condiciones sería preferible no desear esta ley, pues nadie podría sostener a sus beneficios.

El señor AZOCAR hace presente que los empleados públicos de que se trata, están en situación de hambre y miseria y que para hacer justicia, nada es mejor que colocarse en su lugar. Son personas que, por no haber pagado oportunamente los impuestos correspondientes para acceder a la ley sobre constitución de la propiedad austral; 4.º el que incluye en la disposición del artículo 1.º de la ley N.º... a los Directores de Escuelas Experimentales; 5.º mensaje en que se propone la expropiación del terreno denominado "Santo del Plimling"; 6.º, proyecto que autoriza la inversión de \$ 100.000 en la adquisición de la empresa de agua potable de San Vicente, en Telehuano; 7.º, Informe a la Comisión de Policía Interior que propone la aprobación de las leyes de "Exención de impuestos" sin saber si mañana tendrá que alimentarse él y su familia. Cree el señor Senador que es deber de todos los que forman parte de los poderes del Estado, poner remedio a esta situación de miseria, que son precisamente las que provocan los grandes trastornos políticos y sociales.

Agrega que el medio que tienen los legisladores para obtener justicia es el socialismo, pues su esencia es procurar el mejoramiento de la condición de obreros y empleados, sean públicos o particulares, y que ningún hombre de edad avanzada puede entregarse a su propia suerte, mucho menos cuando han dedicado su vida entera al servicio del Estado.

Termina el señor Senador expresando que, por las razones anteriores, votará las modificaciones que algunos señores Senadores han propuesto en favor de los ex-empleados públicos.

El señor ALESSANDRI, sin hacer declaraciones sobre socialismo o liberalismo, sostiene que todos los señores Senadores tratan de hacer justicia a los ex-empleados públicos, tal como cada cual la entiende y dentro de las posibilidades económicas del país.

Recuerda que cuando la Comisión respectiva consideró el proyecto primitivo, trató de dar a este problema una solución justa dentro de la capacidad económica del país, y que, después de largo estudio, encontró la fórmula que es la consultada en el artículo 1.º del proyecto que propuso al Senado. Cuando se discutió dicho proyecto, algunos señores Senadores propusieron de hacer indicaciones que, en favor de los ex-empleados públicos mucho más de lo que se podía darles, el Senado accedió a tales indicaciones y ocurrió entonces lo que tenía que venir: el voto.

Estimando el señor Senador que todas las opiniones manifestadas podrían encuadrarse dentro del artículo 1.º, que en alguna oportunidad propuso la Comisión, formula indicación para sustituir el artículo en debate por aquel que dice así:

"Concedese derecho a jubilar a los empleados públicos del orden civil cuyos cargos fueron declarados vacantes o suprimidos por la ley, o que tengan más de 45 años de edad, siempre que, en este último caso, hubieren enterado diez o más años de servicios hasta que quedaron cesantes."

El señor AZOCAR acepta la indicación del señor Alessandri, estimando que ella hace justicia a los ex-empleados públicos y pone remedio a la difícil situación en que se encuentran.

El señor COX MENDEZ propone que se agregue a este artículo una referencia a las leyes 4.066 y 4.073, de 27 de mayo y 28 de julio de 1927, respectivamente, y el señor Pradenas que se agregue al inciso 1.º la frase: "que tengan 50 años de edad a la fecha de la promulgación de esta ley".

El señor ALESSANDRI propone que se agregue a aquellos empleados que hayan podido jubilar con 30 años de servicios, sólo se les exija haber servido 15 para que puedan acceder a los beneficios de esta ley, y que se mantengan los 18 para los que adquieren derecho a jubilar a los 40 años de servicios.

(Cerrado el debate, se da por aprobada la indicación del señor Alessandri, con la agregación propuesta por el señor Cox Méndez, respecto de la referencia a las leyes 4.066 y 4.073.)

(Votada la indicación del señor Alessandri, se desecha, en segunda votación, por 18 votos contra 10 y una abstención.)

(Se vota en seguida la indicación del señor Pradenas para agregar en el inciso 1.º la frase: "... que tengan 30 años de edad a la fecha de la promulgación de esta ley", y es aprobada en segunda votación, por 18 votos contra 13 y una abstención.)

La indicación del señor Pradenas, en el inciso 2.º, fue retirada.

El señor PRADENAS formula indicación para que en el inciso 2.º se diga que los empleados que se reincorporaron al servicio con menos del 30 por ciento del sueldo que ganaban a la fecha de su cesantía, pueden acceder a los beneficios de esta ley, si así lo desean. Se dio por aprobado el inciso segundo.

Puesta en votación la indicación del señor Pradenas, fue aprobada por 14 votos contra 11.

El señor PRADENAS formula indicación para reemplazar el inciso tercero por el siguiente: "Los ex-empleados públicos cesantes no jubilados tendrán derecho a que se les rectifique la liquidación de su sueldo por cada año de servicio."

Se dio por aprobado el inciso en la parte no objetada.

La indicación del señor Pradenas se dio por retirada, dejándose constancia de que éste es el espíritu de la disposición del inciso 3.º del proyecto.

Por haber llegado la hora se levantó la sesión, quedando pendiente la discusión del proyecto.

**Falleció un socio del "Zenón Torrealba"**

Ha fallecido el señor Antonio Restrepo Buitrago, socio del Club Demócrata "Zenón Torrealba". Se recomendó a los miembros de esta institución, a quienes se les dio un día de luto, a pagar sus cuotas al Cementerio Central, hoy a las 16 horas.

El cuerpo partirá al funeral en Carretera Puntal, (Población Santa Rosa).

**La Directiva demócrata celebró sesión secreta**

SE OCUPÓ DE ACTUALIDAD POLITICA EL DEBATE SEGUIA MASANA

Debido a que tenían que ventilarse importantes asuntos internos y de actualidad política, el Directorio General Democrático, resolvió constituirse en sesión secreta, la noche del lunes.

La Secretaría General del Partido, nos informa que, en una de sus sesiones, fue celebrada una sesión especial mañana jueves a las 19 horas, para tratar exclusivamente el proyecto del divorcio y resolver la actitud del Partido frente a otros problemas.

## CITACIONES POLITICAS

**ASAMBLEA SOCIAL REPUBLICANA.**—Cita para hoy a las 19, en Huérfanos 719, a sesión de la Asamblea Social Republicana de Santiago.

**ASAMBLEA LIBERAL FEMENINA.**—Cita para hoy a las 19.

**CLUB SOCIAL DEMOCRATA LUIS ENRIQUE CONCHA.**—Cita a sesión de directorio para hoy a las 19, en Eduardo Matte 2190.

### El proyecto de reforma electoral

ESTUDIO AYER LA COMISION DE LEGISLACION DEL SENADO

La Comisión de Legislación

# Tejidos

Estos ejemplos demuestra una vez más, que nuestras ofertas son las más convenientes de Santiago

RAYOLEN pura lana, artículo especial para abrigos de señora. Alta calidad, ancho 140 cts., metro \$	<b>68.50</b>
PASO sedán importado, fabricación francesa, ancho 140 cts., variedad de colores de moda, el metro \$	<b>48.50</b>
ASTRAKAN finísimo en negro, gris y café, artículo especial para paletos cortos y adornos. El metro \$	<b>139.50</b>
ANGORA pura lana muy fina, estilo plumilla, ancho 140 cts., lindos colores, metro \$	<b>52.50</b>

GENERO de lana fina, dibujos formando borlón y granado, artículo especial para batas y trajes de paletos, 12 colores de moda, el metro

Pedidos de provincias despachamos contra reembolso en el mismo día

**CASILLA 3224**

Elimine la duda, compre en los

Grandes Almacenes

## GARCIA

Alameda y Av. España



Universitario, "quinteto  
campeón de Concepción  
vendría a jugar a Sta

Formidable es el conjunto penquista que  
tanea el internacional Oseja que

## CON QUIENES SE MEDIRÁ

El team penquista goza de un sólido prestigio en todo el país por su juego científico y dinámico y por la calidad de sus componentes, de los cuales cuatro de ellos son jugadores y están conceptuados entre los mejores basquetbolistas de Chile.

Capitán del equipo es el internacional Omar Muñoz, conocido por su habilidad y precisión de tiro. Por ahora adelantamos la noticia en la seguridad de que será bien recibida por los aficionados basquetbolistas.

**30.º aniversario**  
**celebrará**

En el campeonato nacional efectuado el año pasado, el elenco de Concepción no pudo contar con el concurso de los jugadores universitarios debido a la urgencia de los exámenes de

Una prueba de la capacidad del conjunto estudiantil, la constituye el hecho de haber derrotado al famoso team de la Unión Española de Deportes de Valparaíso, estaba en todo su apogeo,

Según nuestras informaciones, los equipos de la Selección Española Intercontinental, que se enfrentarán en la final de la Copa de Europa, son los siguientes:

**Audax Juveniles  
e Infantiles**

Cita para los días miércoles y jueves, a las 3.30 P. M. en la cancha del Audax a los siguientes equipos a entrenamientos, por tener que jugar el próximo domingo con Metropolitano.

Juveniles: Aguirre, Soto, Cl-

Asoc. de Football  
La Cisterna

que se llevará a efecto en el Estadio Militar, a las 21.30 horas.

Se encarece a los socios que deseen participar, que pueden pasar a inscribirse en Esmeralda 828, y con el señor Manuel Ri-

A las 10.30 horas: Olimpo con Blaut 3.0. árbitro: A. Sixto Uribe; director: don señor J. López.

A las 14 horas: Olimpo con Blaut 2.0. árbitro: don Emiliano Carvajal.

A las 15.30 horas: Olimpo con Blaut 1.0. árbitro: don Arturo Bolz; director: don

vas.  
señor Pco. Zuzarte.

ooooooooooooooooooooo  
ooooooooooooooooooooo

ago se inicia ho  
ear en un mes más

Celebramos que la prueba de Guerra haya tenido éxito, ya que se trata de uno de nuestros más grandes valores del boxeo chileno contemporáneo.

En el ring  
Santa Isabel

---

Con un lleno total se efectuó el sábado pasado el intercentros que la institución del barrio Sta.

Continuando su tradición, el Glardi obtuvo una sonora victoria sobre sus contrincantes, triunfo que fué muy celebrado entre el populoso barrio chino. Los resultados fueron los si-

René Torres, del Girardi, ganó a Héctor Aguirre, del San Eugenio.

Raúl Cisternas, del Girardi, empató con Luis Fredes, del San Eugenio.

Segundo Palma, del Girardi,

Y, finalmente, Santiago Palma, del Girardi, se anotó un bonito K. O. sobre Ignacio Zuñiga, del

Girardi B. C.

Esta institución nos encarga  
citar a entrenamiento a los al-

Simón Guerra

gulentos peleadores que  
Velásquez, al tercer round,  
cuentran inscritos en la  
Segunda

El sábado el  
de peso gallo  
Profesionales se efectuará en  
R. Franco

El Glardi no es una junta general para las 7 de la tarde, en Santa Label 0404, y al para el martes a las 7 de la tarde.

Se efectuará beneficio para Froilán Rojas

**UN BUEN PROGRAMA**

Un numeroso grupo de aficionados de los diferentes centros de

entre los púeblos amantes de la cultura, se reunieron en la sala de

Entre los muchachos que figuran en el programa, hay algunos nombres que han sido la atracción durante el presente año en la capital participaron en el programa que se efectuará mañana en el ring del México B. C. por motivo de efectuarle un beneficio para reunir fondos para el popular boxeador Frolán Rojas.

Este hecho, que ha sido recibido entre los aficionados al boxeo, tratares de Frolán Rojas, por donde que tuvo hace muchos años una brillante actuación en los mejores boxeadores de México.

Rojas atravesó años de una difícil situación económica a que está contrariada por la enfermedad.

10



## ANIVERSARIO DEL SINDICATO DROGUERIA DEL PACIFICO

A large group photograph of the 1934-1935 Yearbook Staff. The group consists of approximately 40 students, both male and female, dressed in formal attire typical of the mid-1930s. They are posed in several rows, with some standing in the back and others seated or kneeling in the front. The background is an outdoor setting with trees and a building visible in the distance. The photograph is in black and white and has a slightly grainy texture.

"En su última sesión de Directorio, celebrada el 5 del corriente, se tomó el acuerdo de dirigirse a Ud. a fin de instaurar la necesidad imperiosa que tiene de que las autoridades nocturnas fiscales de Santiago, otorguen de la Caja del Seguro Obrero Obligatorio, una terna de café para el alumado que noche a noche asiste a esos establecimientos en busca de conocimientos para aumentar su cultura."

En su mayor parte el alumado está formado por obreros que después de rudas faenas, se dirigen a la Escuela

mer. ¡Y que bella obra realizaría la Caja de Seguro Obbrero, acudiendo en favor de ellos, proporcionándoles una taza de café!

El dinero que invertirá la Caja no será una elevada suma, ya que los establecimientos Primarios Nocturnos son pocos y en cambio, la obra tiene gran-

Secretario de actas, señor Domingo Uribe Acuña.  
Secretario de prensa, señor Humberto Salgado Salgado.  
Secretario de correspondencia, señor Hernán Henríquez Cornejo.  
Tesorero, señor Robinson Hernández Bravo.  
Protesorero, señor Enrique Velazquez.

Directores, señora Rosa Villalón de Burgos, señores: Miguel Godoy, Miguel Peña y Luis

Además se tomaron las  
acuerdos:

- 1.º Declarar vacante el puesto del director señor Rafael Medina Schaurren.
- 2.º Se aprobaron 20 solicitudes de aspirantes a socios, de acuerdo con la directiva de Valparaiso.
- 3.º Presentaron solicitudes de admisión 10 nuevos aspirantes a socios.
- 4.º Seguir luchando por el aumento de sueldos del personal a contrata, con el personal asalariado presentado por la Mesa Directiva de Valparaiso.

Rouge Tansette  
New York.  
Tamaño chico . . . . . \$ 4.80  
EN LOS CUATRO COLORES DE MODA

des trascendencias".

FERIA URETA  
TRANSACCIONES VERIFICADAS EL LUNES 15 DE JULIO DE 1935

96	colinas	larga. H. E. 1. 40.	228	15.	Tengo Pdo. S. P. 1. 32.
97	colinas	larga. H. E. 1. 40.	229	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
98	colinas	larga. H. E. 1. 40.	230	15.	Nanagaja. J. O. de V. 318.
99	colinas	capitolio C. L. 1. 15.	231	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
100	colinas	larga. H. E. 1. 40.	232	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
101	colinas	larga. H. E. 1. 40.	233	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
102	colinas	larga. H. E. 1. 40.	234	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
103	colinas	larga. H. E. 1. 40.	235	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
104	colinas	larga. H. E. 1. 40.	236	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
105	colinas	larga. H. E. 1. 40.	237	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
106	colinas	larga. H. E. 1. 40.	238	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
107	colinas	larga. H. E. 1. 40.	239	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
108	colinas	larga. H. E. 1. 40.	240	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
109	colinas	larga. H. E. 1. 40.	241	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
110	colinas	larga. H. E. 1. 40.	242	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
111	colinas	larga. H. E. 1. 40.	243	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
112	colinas	larga. H. E. 1. 40.	244	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
113	colinas	larga. H. E. 1. 40.	245	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
114	colinas	larga. H. E. 1. 40.	246	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
115	colinas	larga. H. E. 1. 40.	247	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
116	colinas	larga. H. E. 1. 40.	248	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
117	colinas	larga. H. E. 1. 40.	249	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
118	colinas	larga. H. E. 1. 40.	250	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
119	colinas	larga. H. E. 1. 40.	251	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
120	colinas	larga. H. E. 1. 40.	252	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
121	colinas	larga. H. E. 1. 40.	253	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
122	colinas	larga. H. E. 1. 40.	254	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
123	colinas	larga. H. E. 1. 40.	255	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
124	colinas	larga. H. E. 1. 40.	256	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
125	colinas	larga. H. E. 1. 40.	257	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
126	colinas	larga. H. E. 1. 40.	258	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
127	colinas	larga. H. E. 1. 40.	259	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
128	colinas	larga. H. E. 1. 40.	260	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
129	colinas	larga. H. E. 1. 40.	261	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
130	colinas	larga. H. E. 1. 40.	262	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
131	colinas	larga. H. E. 1. 40.	263	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
132	colinas	larga. H. E. 1. 40.	264	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
133	colinas	larga. H. E. 1. 40.	265	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
134	colinas	larga. H. E. 1. 40.	266	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
135	colinas	larga. H. E. 1. 40.	267	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
136	colinas	larga. H. E. 1. 40.	268	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
137	colinas	larga. H. E. 1. 40.	269	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
138	colinas	larga. H. E. 1. 40.	270	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
139	colinas	larga. H. E. 1. 40.	271	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
140	colinas	larga. H. E. 1. 40.	272	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
141	colinas	larga. H. E. 1. 40.	273	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
142	colinas	larga. H. E. 1. 40.	274	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
143	colinas	larga. H. E. 1. 40.	275	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
144	colinas	larga. H. E. 1. 40.	276	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
145	colinas	larga. H. E. 1. 40.	277	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
146	colinas	larga. H. E. 1. 40.	278	15.	San Juan. S. P. 1. 32.
147	colinas	larga. H. E. 1. 40.	279	15.	San

colinas	Id. Id. A. N. 17.50.	133	Id. Canaco I. V. V. 300
colinas	2.0 corte. J. B. L. 16.	134	Id. Santa Rita, S. Y. 800
colinas	2.0 corte. J. B. L. 16.	135	Id. Maluco, D. E. 300
colinas	1.0 corte. M. M. 15.	136	Id. Ampulondo, Suc. L. 0
colinas	Id. Id. J. B. L. 12.	137	0. 300
colinas	trebol picado, J. B. L.	138	Id. Hospital Com. S. C. 296
8	PASTO, la collos:		
80	collos 1.0 corte en Rama. R. 1.	76	Requisita, J. A. C. 295
		264	Id. Roario, Suc. F. O. 264
		124	Id. Hualañá, J. C. O. de V
		136	Id.
		137	Id. Graneros Fdo. E. C. 296
		297	Id. Santa Rita, J. E. M. 296
		292	Id. Cuzco J. R. G. 292
		187	Id. Requino Ht de la 292
			292

24	MACOS	A. R. P.	25, 50.	249	Id. Rancagua N. G. V. 2.
17	MACOS	S. Z.	25, 50.	645	Id. El Ranchillo, E. M.
24	MACOS	A. R. P.	25, 50.		
17	MACOS	S. Z.	25.	36	Id. Curacavi, H. C. 1.
17	MACOS	S. F. P.	24.	182	Id. Requena A. C. V.
23	MACOS	G. A.	24.	232	Id. Curacavi M. Q. de B.
				280.	
	PAPAS	SEMILLON	los 100 kilos:	236	Id. Graneros Com. B. C. C.
				284.	
23	MACOS	J. V. I.	19.	136	Id. Pisacilla J. B. 282.
47	MACOS	Cla. I.	19, 50.	235	Id. Paine M. G. H. 282.
	SEMILLAS	los 100 kilos:		121	Id. Curacavi, M. Q. de B.
4	MACOS	limaza J. D. C.	120.	160	Id. Chimbirongo E. C. R.
26	Id.	camano F. S. F.	85.	280.	
5	Id.	camano	40.	39	Id. La Laguna M. M. O.
22	Id.	G. D.	40.		
16	Id.	H. P.	39.	117	Id. Las Cabras A. B. 280.
3	Id.	L. A.	39.	229	Id. Colchagua S. E. de

**TRIGO:** los 100 kilos:  
20 pesos candel A. R. G., a  
66-50.  
12 id. A. V. 66.-  
12 id. C. A. O. 66.-  
12 id. florente B. V. 58.-  
1 id. gigante H. P. 35.-  
3 id. florente A. V. 46.-  
8 id. azule, S. V. 46.-

Carlos y Rob Rivas, a las 10 ho-  
ras.

**EMPORIO HORTENSIA EN  
PORTUGAL** 1901, ante el Ma-  
gisterio de Hacienda se abrió Alje-  
re para la venta de:  
34.17.50

123 id. San Bernardec C. R. 276.-  
7 id. Campulongo, Suc. L. 276.-  
54 id. Campulongo, E. C. L. 270.-  
455 id. Pelequén, E. V. de L. 265.-  
100 id. Santiago, F. R. 266.-  
20 id. Curacalí, E. E. 265.-  
142 id. Santiago, L. A. V. 264.-  
364 id. Atencade, L. N. O. 250.-  
130 id. Colchagua, E. E. de 350.-

DANIEL EGOR

**MAQUINARIAS, MENAJE DE CASA Y VARIOS**, en Huertas 1264, ante los Martilleros de Hacienda señores Arly y Hernán Calvo, a las 14 horas.

**MENAJE DE CASA**, en Dieciocho 229, ante los martilleros de Hacienda señores V. Araya y C. Schmidt, a las 14.30 horas.

**PROPIEDAD EN MERCED** 462 al 464, minimum \$ 350,000, en el 5.º Juzgado Civil a las 15 horas.

**PROPIEDAD EN AV. VIGÜELA** 1343 minimum \$ 30,000.

pos, en el 3er Juzgado Civil a las 15 horas.

**PROPIEDAD JOTABECHE**  
\$18, minimum \$ 15,000, en el 3er Juzgado Civil a las 15 horas.

**PROPIEDAD AV. LARRAIN**  
\$705.13, minimum \$ 62,000, en el 5o Juzgado Civil, a las 15 horas.

**PRENDA DE PLAZO VENDIDO**  
La Esmeralda, San Diego 1430, a las 9.30 horas.

El Com. Biela, San Diego 1795, a las 10.30 horas.

El 12 de Independencia 402, a  
las 15 horas.  
El Indio, Independencia 419,  
a las 16 horas.

13	Id.	San Carlos, L. de la M.,	700.
22	Id.	Molina, M. H.	680.
22	Id.	San Carlos, L. D.	650.
14	Id.	Chambarco, F. L.	855.
23	Id.	Hospital, J. S. C.	650.
16	Id.	Peñate, V. F.	630.
16	Id.	Cunaco, L. V.	650.
5	Id.	Tinguirirac, R. S.	855.
5	Id.	San Vicente, S. C. O.	850.
60	Id.	Santiago, F. D. L.	25.
6	Id.	Apalta, C. F. U.	620.
3	Id.	Quinta, J. de D. R.	830.
20	Id.	Quintana, A. H.	805.
45	Id.	Santiago, E. S.	380.
25	Id.	Valdivia, A. H.	550.
20	Id.	Santiago, B. Z.	530.
6	Id.	Apalta, C. F. U.	530.

Hilo retorcido . . . . .	\$ 5.00
Para el frío . . . . .	\$ 6.00
De hilo con elástico, para . . . . .	\$ 8.25
niños 8-13 años . . . . .	\$ 3.85
VENTA MINIMA: 12	DOCENA

**FABRICA**  
 BELLEVISTA 0303, final de los  
 CARROS 9. NIC

ING N.º 48  
garages, barracas, galpões  
armáveis.  
INCOMBUSTÍVEIS.  
FONO 89365.

**DEDOR**  
rama de casimires y materiales  
Plaza de Santiago,  
& CIA. LTDA.  
CASILLA 50 V.  
PARAISO



TARZAN Y LA CIUDAD DE ORO (66)

Por EDGAR RICE BURROUGHS



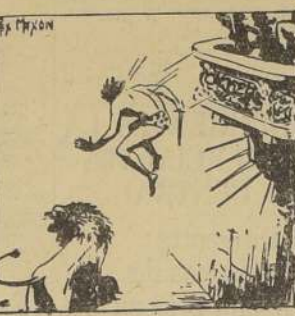
"Es cierto, — dijo la reina, — que existe una ley que manda poner en libertad al prisionero, si otro hombre viene a ayudarle y mata al león, destinado para matar al culpable. Pero estoy segura de que no se va a encontrar un hombre dispuesto a arriesgar su vida voluntariamente. En este momento el león miró al hombre y detuvo su mirada en el hombre-mono."



"Este animal será un luchador feroz", — observó Gemon. "Ya lo es, — replicó Nemón. "Primero tenía la intención de convertirlo en león de carreras, pero, después de haber matado a dos guardianes, comprendí que se prestaría mejor para león-cazador, para las grandes cacerías. Ahí está el Athense", — agregó, señalando a la arena."



"Es un hermoso joven", exclamó luego, asombrado. Tarzan echó una mirada a la parte opuesta de la pequeña arena, en que estaba de pie un gallardo joven, ataviado de vestimentas adornadas de marfil, que esperaba valientemente su destino. Una exclamación de sorpresa se escapó de los labios del hombre-mono."



El león volvió lentamente la cabeza hacia su presa, a la que aún no había visto. En el mismo instante, Tarzan asió el mango de la daga de Erol, que se hallaba junto a él, arrancó el arma de su vaina, y, subiendo sobre la baranda del balcón, saltó abajo, parándose junto al león."

Lo extraordinario del mundo



EL GOLIAF EL ESCARBAJO MAS GRANDE ERA DESCONOCIDO HASTA QUE SE ENCONTRÓ UNO MUERTO EN AFRICA.



LA EMPERATRIZ CHING-OU-TIEN HIZO CONSTRUIR UN ARCO DE MARMOL AL REDEDOR DEL ARBOL SAGRADO DE DOS TRONCOS.



TOMÓ EL PUESTO DEL UNO AL BATE Y LE DIO AL OTRO UN PELAZO.



EL JUICIO DE LOS MUERTOS. EL DUQUE DE GOWRIE Y SU HERMANO FUERON JUZGADOS Y SENTENCIADOS A LA HORCA DESPUES DE MUERTOS POR UN ATENTADO CONTRA LA VIDA DE JACOBO I DE ESCOCIA.



EL DUQUE DE GOWRIE Y SU HERMANO FUERON JUZGADOS Y SENTENCIADOS A LA HORCA DESPUES DE MUERTOS POR UN ATENTADO CONTRA LA VIDA DE JACOBO I DE ESCOCIA.

Informaciones comerciales e industriales del exterior

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 16. — (U. P.) Los valores que se mencionan a continuación, se cotizaban a los siguientes precios:  
American Gas Electric, 29.75.  
American Super Power, 1.25.  
Brazilian Traction, no se cotizó.  
Electric Bond Shares, 8.62.  
Ford Motor (Canadá), 28.23.  
Niagara Hudson Power, 6.87.  
Niagara Hudson Power (A), no se cotizó.  
United Gas, 3.  
City Service Debentures, 56.25.  
Chile, bonos 6 o/o, 1960, 14.  
Chile, bonos 6 o/o, 1961, 14.12.  
Chile, Caja Hip., bonos 6 o/o, 1961, no se cotizó.  
Chile, Caja Hip., bonos 6 1/2 por ciento 1957, 13.75.  
Chile, Caja Hip., bonos 6 3/4 por ciento 1961, 13.75.  
Chile, Caja Hip., bonos 6 o/o, 1961, 13.62.  
Chile, Caja Hip., bonos 6 o/o, 1962, 13.62.  
Peruian, bonos 6 o/o, 1960, 13.87.  
Peru, bonos 6 o/o, 1961, 16.75.  
Peru, bonos 7 o/o, 1961, no se cotizó.  
Lautaro, 6 o/o 1954, 11.  
Allis Chalmers Mfg., 24.50.  
American Power Corp., 3.87.  
American Metal Co., 19.50.  
American Radiator Co., 14.87.  
American Smelt. y Refg., 43.  
American Tel. y Tel., 126.  
American Tobacco, 96.12.  
American Woolen, 7.12.  
Anaconda Copper Co., 19.25.  
Anaconda Copper, no se cotizó.  
Atchafalaya y S. F. R., 51.  
Bendix Aviation, 16.25.  
Berkeley, 51.11.  
Canadian Pacific RR., 10.  
Case Threshing Machine, 58.12.  
Cerro de Pasco Copper Co., 58.  
Chrysler Motors, 52.37.  
Columbia Gas, 7.37.  
Commonwealth Southern, 150.  
Consolidated Gas, 25.50.  
Continental Can, 85.  
Chile Copper, 18.  
Dupont de Nemours, 104.75.  
Electric Power Light, 3.  
Fox Films, 17.25.  
First National Stores, 55.  
General Electric, 27.50.  
General Foods, 37.12.  
General Motors, 46.12.  
General Baking, 9.75.  
Giddens, 28.37.  
Goodyear Rubber, 18.87.  
Great Northern Preferred, 22.25.  
International Business Machines, no se cotizó.  
International Harvester, 47.87.  
International Nickel, 27.37.  
International Tel. y Tel., 9.37.  
Kennecott Copper Co., 19.12.  
Kroger Grocery, 29.  
Lehman Corporation, 87.50.  
Montgomery Ward, 29.12.  
National Biscuit, 32.75.  
National Cash Register, 19.75.  
National City Bank, 25.50.  
National Dairy Products, 16.50.  
New York Central, 17.50.  
Patino Mines y Entrepr., no se cotizó.  
Public Service, New Jersey, 36.82.  
Radio Corporation, 6.12.  
Radio Preferred, 56.87.  
Southern Pacific RR., 19.  
Standard Brands, 13.75.  
Standard Oil, California, 33.87.  
Standard Oil, New Jersey, 47.37.  
Texas Corporation, 19.87.  
Texas Gulf Sulphur, 23.87.  
Tri-Continental, 9.87.  
Union Carbide, 63.37.  
Union Pacific RR., 107.50.

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATION Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 16. (U. P.) — Cotizaciones del cambio libre comprado.  
Dólar: 3.75.  
Libra esterlina: 18.60.  
Cien francos franceses: 24.90.  
Cien pesetas: 51.60.

COTIZACIONES DEL CAMBIO

NUEVA YORK, 16. (U. P.) — Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 4.9612 dólares por libra esterlina.

Francia, 6.6375 centavos por franco.

Italia, 8.2425 centavos por lira.

Bélgica, 16.925 centavos por franco.

Suiza, 32.81 centavos por franco.

Alemania, 40.40 centavos por reichsmark.

España, 15.75 centavos por peseta.

Rumanía, 2.30 centavos por dinar.

Argentina, 33.06 centavos por peso (oficial).

Perú, 2.370 dólares por libra peruana.

Suecia, 25.57 centavos por corona.

Noruega, 24.83 centavos por corona.

Dinamarca, 22.15 centavos por corona.

Portugal, 4.5150 centavos por escudo.

Austria, 19.05 centavos por schilling.

Brasil, 8.6337 centavos por milreis.

Chile, 5.20 centavos por peso.

Japón, 29.20 centavos por yen.

XXXXXCCCCCCCCCCCCCCCCCCCC

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA PARA HOY

GANADO MAYOR

Buenos...	41
Novillos...	146
Vacas...	219
Viejas...	72
Varas...	120
Total...	619

GANADO MENOR

Corderos...	140
Chabros...	1110
Cerdos...	642
Caballos...	20
Total...	1942

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey, 1.ª clase...	2.30	2.30
Buey, 2.ª clase...	2.00	2.10
Buey, 3.ª clase...	1.40	1.50
Medulla, 1.ª clase...	2.35	2.40
Medulla, 2.ª clase...	2.10	2.20
Medulla, 3.ª clase...	1.80	1.90
Vaca, 1.ª clase...	2.30	2.35
Vaca, 2.ª clase...	2.10	2.15
Vaca, 3.ª clase...	1.40	1.50
Cordero, 1.ª clase...	2.00	2.10
Cordero, 2.ª clase...	1.70	1.80
Cordero, 3.ª clase...	1.40	1.50
Ovina, 1.ª clase...	2.40	2.50
Ovina, 2.ª clase...	2.10	2.20
Ovina, 3.ª clase...	1.80	1.90
Cerdo, 1.ª clase...	0.90	1.00
Cerdo, 2.ª clase...	0.80	0.90
Cerdo, 3.ª clase...	0.70	0.80
Grasa en rama...	1.80	1.90
Sebo de ovejuno...	1.80	2.00
Cuero de buey...	3.40	3.50
Cuero de vaca...	3.40	3.50
Cuero de burro...	3.40	3.50
26 kg. de ovejuno y cordero, de \$ 200 a \$ 250 docena.		

Compañía de Consumidores de Gas de Santiago

DIVIDENDO  
En conformidad con lo dispuesto en el Artículo No 25, inciso 8.º de los Estatutos, el Consejo acordó repartir un dividendo de \$ 2.75 por acción correspondiente al primer semestre de 1935, el que estará a disposición de los accionistas desde el 15 del corriente, en las Oficinas de la Compañía, Santo Domingo 1061.  
Santiago, Julio 14 de 1935.  
PEDRO ERRAZURIZ TAGLE  
Gerente

BANCO de CHILE

Desde esta fecha se pagará a los señores Accionistas un dividendo de \$ 8, por acción, acordado en la Junta General, celebrada ayer.  
Santiago, 10 de julio de 1935.

EL DOLAR Y EL FRANCO

LONDRES, 16. — (U. P.) El dólar abrió hoy en este mercado a razón de 4.96 dólares por libra esterlina, y el franco francés, a 74.75 por libra.

DOLAR Y LIBRA ESTERLINA

PARIS, 16. — (U. P.) El dólar abrió hoy en esta plaza a 15.06 francos, y la libra esterlina, a 74.90 francos.

PLATA EN BARRAS

LONDRES, 16. — (U. P.) La plata en barras se cotizó a razón de 30.187 la onza.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 16. — (U. P.) Cotizaciones de la libra esterlina, en monedas extranjeras:

Estados Unidos, 4.9612 dólares.

Francia, 74.5564 francos.

Bélgica, 29.36 belgas.

Alemania, 12.28 reichsmark.

 Finlandia, 26.62 marcos. || Austria, 26.25 schillings. |
| Holanda, 7.2725 florines. |
| Italia, 60.06 iras. |
| Suiza, 19.14 francos. |
| Noruega, 19.395 coronas. |
| Dinamarca, 19.905 coronas. |
| Japón, 22.40 pesetas. |
| Argentina, 18.63 nacionales. |
| Checoslovaquia, 118.63 coronas. |
| Portugal, 110.12 escudos. |

EL ORO

LONDRES, 16. — (U. P.) El precio del oro es de 140 chelines con 11 1/2 peniques por onza para el día de hoy, siendo el valor de las operaciones en este metal, de \$11,000 libras esterlinas.

REMATE JUDICIAL

Por decreto del señor Jefe del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se a subasta el día 22 de julio de 1935, a las 16 horas, para que una mujer el remate del fundo "La Esmeralda", ubicado en la subdelegación de Panguipulli, del departamento de Valdivia, que es parte del antiguo fundo Conquistador, embargado en la ejecución seguida por la Sociedad Hernández y Compañía Limitada con don Ricardo Sweet.

Mínimo. . \$ 83,333.33

Boleta de... \$ 8,333.33

Base y antecedentes en la Secretaría del Juzgado, juicio indicado.

REMATE JUDICIAL

El 18 de julio, a las 15 horas, se rematará ante el QUINTO JUZGADO CIVIL de Santiago la propiedad ubicada en esta ciudad, calle Belavista N.º 9263, por el bajo

MÍNIMO DE \$ 94,000.

El precio se pagará reconociendo el subastador y haciendo suya, por su valor nominal y saldo al día del remate, una deuda a la Caja de Crédito Hipotecario, primitiva de \$ 39,000, y el saldo total de \$ 94,000. Bases y antecedentes en la Secretaría del Tribunal, expediente Banco de Chile con Buz, y en la Sección Judicial del Banco, — EL SECRETARIO.

NOTA.— La propiedad mide 28.60 metros de frente, y fondo máximo de 55 metros, lo que da una superficie de 1,625 metros cuadrados. La especiosa casa habitación está construida con buen material y la renta que produce su arriendo es de \$ 1,000 pesos mensuales. Esta propiedad dista sólo 500 metros de la Plaza Rectangular.

AVENTURAS DEL RATON MICKEY



EL CRIMEN DEL CLUB

